Cadets and Junior Canadian Rangers

National Defence
Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Cadets et Rangers juniors canadiens

Quartier général de
la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

1085-16-4 (DCOS Ops)

25 March 2021

Distribution List

FRAGMENTARY ORDER (FRAG O) 002 TO 2021 SPRING AND SUMMER TRAINING DIRECTIVE

References: A. - AD. No change
AE. Add. Frag O 001 to 2021 Spring and Summer Training Directive
AF. Add. CJCR Directive for sustained training activities in a COVID-19 Environment (2021 Posture)

AG. Add. Natl CJCR Sp Gp Summer 2020 Campaign Plan
AH. Add.1 Cdn Air Div Orders, Vol 3, 3-310, Operational Risk Assessment

AI. Add. CJCR Order 7002-7 Air Cadet Flying Program

AJ. Add. CATO 40-01 Army Cadet Program Outline
AK. Add. A-CR-CCP-177/PS-001, CCOMCS Rulebook, 2018
AL. Add. CATO 17-34 – Local Support Allocation – Cadet Corps/Squadron

1085-16-4 (SCEM Ops)

Le 25 mars 2021

Liste de distribution

ORDRE FRAGMENTAIRE (O FRAG) 002 LIÉ À LA DIRECTIVE D'ENTRAÎNEMENT PRINTEMPS ET ÉTÉ 2021

Références: A. - AD. Aucun changement
AE. Ajouter. O Frag 001 lié à la directive d'entraînement printemps et été 2021
AF. Ajouter. Directive des CRJC pour la continuation des activités d'entraînement dans un environnement COVID-19 (posture 2021)
AG. Ajouter. Plan de campagne du Gp S Nat CRJC pour l'été 2020
AH. Ajouter. Directives de la 1re DAC, Vol 3, 3-310, Évaluation des risques opérationnels
AI. Ajouter. Directive 7002-7 CRJC, Programme de vol à voile des cadets de l'Air
AJ. Ajouter. Grandes lignes du programme des cadets de l'Armée
AK. Ajouter. A-CR-CCP-177/PS-002, Règlements SCTOCC 2018
AL. Ajouter. OAIC 17-34 – Allocation de soutien local – Corps/escadrons de cadets

SITUATION

1. **Background**: Updated.

a. **Cadet Corps / Squadron, Regionally Directed Activities (RDA) and Nationally Directed Activities (NDA)**. The provision of ongoing, challenging, meaningful and fun, training/activities is essential to the cadet program. However, as COVID-19 will remain a significant threat to the Canadian public for the foreseeable future, training and activities conducted at the Corps / Squadron, regional and national levels will be modified to ensure the safety, health, and welfare of all cadets and staff;

b. **Summer Training.** Background for summer training remains extant; and

c. Add. this order shall be read in conjunction with reference AF.

2. Updated. Due to the ongoing COVID-19 pandemic, all cadet program training and activities will be modified to safely operate in a COVID-19 environment. Further to this, at any time during the planning or execution of training and activities, including 2021 spring and summer training, courses, billets, and / or delivery methodology may have to be altered, delayed, or cancelled based on changes in the COVID-19 environment.

SITUATION

1. **Contexte:** Mis à jour.

a. **Corps de cadets / escadrons, Activités dirigées à l'échelle régionale (ADER) et Activités dirigées à l'échelle nationale (ADEN).** La prestation continue de l'entraînement et des activités, stimulantes, significatives et amusantes est essentielle au Programme des cadets. Cependant, étant donné que la COVID-19 demeurera une menace importante pour le public canadien dans un avenir prévisible, l'entraînement et les activités menées dans les corps / escadron et aux niveaux régional et national seront modifiées pour assurer la sécurité, la santé et le bien-être de tous les cadets et du personnel;

b. **Entraînement estival**. Le contexte de l'entraînement estival demeure; et

c. Ajouter. cette directive doit être lue conjointement avec la référence AF.

2. Mise à jour. En raison de la pandémie de COVID-19 en cours, tout l'entraînement et toutes les activités du Programme des cadets seront modifiées pour être offertes en toute sécurité dans un environnement COVID-19. En outre, en tout temps pendant la planification ou l'exécution de l'entraînement et des activités, y compris l'entraînement du printemps et de l'été 2021, les cours, les contingentements et / ou les méthodologies de prestation pourraient

MISSION

3. Updated. Cadet and Junior Canadian Rangers (CJCR) will conduct modified training across all program areas until at least 31 August 2021 to accommodate operations in a continuing COVID-19 environment.

EXECUTION

4. **Concept of Operations**.

a. **Commander's Intent**. Updated. My original intent for the spring Cadet Activity Program (CAP) and 2021 summer training is to be revised as follows:

(1) due to the changing COVID-19 environment and with the anticipation of a third wave of infections, CJCR will cancel all in-person (overnight) training at Cadet Training Centres (CTC), Cadet Flying Training Centres (CFTC) and contracted flying schools. The focus will shift to strengthening virtual training offerings, as well as in-person training / daytime activities where possible, which leverage existing infrastructure, contracts and staff in available locations, and

devoir être modifiés, retardés ou annulés en fonction des changements dans l'environnement COVID-19.

MISSION

3. Mise à jour. Les Cadets et Rangers juniors canadiens (CRJC) dispenseront de l'entraînement modifié dans tous les domaines du programme au moins jusqu'au 31 août 2021 pour s'adapter aux opérations dans un environnement COVID-19 continu.

EXÉCUTION

4. **Concept des opérations**.

a. **Intention du commandant**. Mise à jour. Mon intention originale pour le Programme d'activités des cadets (PAC) du printemps et pour l'entraînement estival 2021 doit être révisé comme suit:

(1) en raison de l'environnement changeant de la COVID-19 et de l'anticipation d'une troisième vague d'infections, les CRJC annuleront l'entrainement en personne (avec nuitée) dans les centres d'entraînement des cadets (CEC), les centres d'entrainement de vol des cadets (CEVC) et les écoles de pilotage sous contrat. On se concentrera plutôt sur le renforcement de l'offre de l'entraînement virtuelle, ainsi que sur l'entraînement / activités de jour en personne lorsque cela est possible, qui tirent parti de l'infrastructure, des contrats et du personnel

(2) further, I intend that this directive, in conjunction with reference AF, will supersede reference AG and its subordinate FragOs; and

b. Updated. **Concept of Operations**.

(1) Updated. **Spring and Summer Training (Task 3):**

(a) **CAP**. Local, non-overnight activities and training opportunities accessible for corps / squadrons. In addition to CAP, other locally driven activities and courses may be offered in some areas based around specialty instructors and opportunities available in the local community / area,

(b) **Local Trial Courses**. Updated. To contribute to the re-scope of the Cadet Program local trial courses will be conducted in a non-overnight day training environment, and

(c) **CTC (virtual).** Virtual courses and activities will be delivered by Virtual

existants dans les emplacements disponibles, et

(2) de plus, j'ai l'intention que cette directive d'entraînement, en conjonction avec la référence AF, remplace la référence AG et ses O Frag subordonnés; et

b. Mis à jour. **Concept des opérations**.

(1) Mis à jour. **Entraînement de printemps et d'été (Tâche 3):**

(a) **PAC.** Des activités locales sans nuitée et des possibilités d'entraînement accessibles aux corps / escadron. En plus du PAC, d'autres activités et cours locaux peuvent être proposés dans certaines régions, selon la disponibilité des instructeurs spécialisés et des possibilités offertes dans la communauté / région locale,

(b) **Essais de cours locaux**. Mise à jour. Afin de contribuer au recadrage du programme des cadets, des essais de cours locaux seront dispensés dans un environnement d'entrainement de jour, sans nuitée, et

(c) **CEC (virtuel)**. Les cours et activités virtuels seront dispensés par des CEC

CTCs through the use of Cadet365;

Delete. sub-para Hybrid training.

(2) Add. **Corps / Squadron, RDA and NDA Operations (Tasks 1, 2 and 4)**. Details regarding the conduct of corps / squadron, RDA and NDA training are at Annex F; and

(3) Add. When Public Health (PH) conditions allow, the provision of ongoing cadet training and adult staff engagement remains focused on:

(a) ensuring the safety of all participants,

(b) avoiding becoming a vector of transmission,

(c) operating in an asymmetric environment nationwide,

(d) enforcing public health measures (PHM) and provide a safe, challenging and fun program, and

(e) supporting the objective of attracting and retaining cadets and adult staff.

virtuels grâce à l'utilisation du Cadet365;

Effacer. sub-para Formation hybride.

(2) Ajouter. **Opérations des corps / escadron, ADER et ADEN (Tâches 1,2 et 4).** Les détails quant à la conduite de l'entraînement des corps / escadron, ADER et ADEN figurent à l'annexe F; et

(3) Ajouter. Lorsque les conditions de santé publique (SP) le permettent, la prestation continue de l'entraînement des cadets et l'implication du personnel adulte reste axée sur:

(a) assurer la sécurité de tous les participants,

(b) éviter de devenir un vecteur de transmission,

(c) opérer dans un environnement asymétrique à l'échelle nationale,

(d) renforcer les mesures de santé publique (MSP) et offrir un programme sécuritaire, stimulant et amusant, et

(e) appuyer l'objectif visant à attirer et à retenir les cadets et le personnel adulte.

5. **Grouping and Tasks**:

a. **Regional Cadet Support Units (RCSU) (Common to All)**.

(1) - (4) No change,

(5) Updated. Through the RSCU Chief Warrant Officer (CWO), advertise for, rank, and select senior cadets to participate in the Cadet Advisory Council (CAC) in accordance with direction provided in Annex C, Appendix 3,

Delete. sub-para (6)

(7) – (9) No Change,

(10) Add. Prepare regional plans to conduct local day activities, utilizing existing CTCs, technical training establishments (TTE), and resources. Planning guidance is at annex C, appendix 4, and

(11) Add. Approve and maintain situational awareness (SA) on all in-region training;

b. **RCSU(A)**.

(1) **–** (2) No Change, and

c. **RCSU(E)**. No change;

5. **Groupement et tâches**:

a. **Unité régionale de soutien aux cadets (URSC) (communes à toutes).**

(1) - (4) Aucun changement,

(5) Mise à jour. Par l'entremise de l'adjudant-chef (adjuc) de l'URSC, faire l'annonce, le classement et la sélection des cadets séniors pour participer au Conseil consultatif des cadets (CCC) en conformité aux directives données à l'appendice 3 de l'annexe C,

Effacer. sub-para (6)

(7) – (9) Aucun changement,

(10) Ajouter. Préparer des plans régionaux pour mener des activités locales de jour en utilisant les CEC, établissements d'instruction technique (EIT) et les ressources existants. Un guide de planification figure à l'annexe C, appendice 4, et

(11) Ajouter. Approuver et maintenir la connaissance de la situation (CS) sur l'entraînement dans les régions;

b. **URSC(A)**. Aucun changement;

(1) (2) Aucun changement, et

c. **URSC(E)**. Aucun changement;

d. **RCSU(C)**. No change;

e. **RCSU(NW)**. No change;

f. **RCSU(P)**. No change;

g. **DCOS Ops**. Delete. Para (2);

h. **DCOS Sp**. Delete. Paras (2), and (4) – (5);

i. **DCOS Trg**. Delete. Para (1);

j. **DCOS IM/IT**. No change; and

k. **DCOS Strat Plans**. No change.

6. **Coordinating Instructions**:

a. **key dates and timings.**

(1) – (5) No change,

(6) Update. No later than (NLT) 22 March 2021, details of CTC (virtual) courses to be confirmed by DCOS Trg and promulgated,

(7) Update. NLT 15 April 2021, RCSUs to provide a copy of all regional plans for the conduct of local day activities, and local training to CJCR headquarters (HQ),

(8) No change,

(9) Update. NLT 1 April 2021, RCSUs to complete and

d. **URSC(C)**. Aucun changement;

e. **URSC(N.O.)**. Aucun changement;

f. **URSC(P)**. Aucun changement;

g. **SCEM Ops**. Effacer. Para (2);

h. **SCEM S**. Effacer. Para (2), (4) et (5);

i. **SCEM Ent**. Effacer. Para (1);

j. **SCEM GI/TI**. Aucun changement; et

k. **SCEM Plans Strat**. Aucun changement.

6. **Instructions de coordination**:

a. **dates clés et échéancier.**

(1) – (5) Aucun changement,

(6) Mise à jour. au plus tard le (APTL) 22 mars 2021, les détails des cours des CEC (virtuels) seront confirmés et promulgués par le SCEM Entr,

(7) Mise à jour. APTL 15 avril 2021, les URSC doivent fournir une copie de tous les plans régionaux pour la conduite des activités locales de jour, de l'entraînement local au quartier général (QG) CRJC,

(8) Aucun changement,

(9) Mise à jour. APTL 1 avril 2021, compléter et annoncer

announce initial adult and staff cadet selections CTC (Virtual) training, and local day activities,

(10) Update. Not before (NB) 30 April 2021, conduct of Summer Training Command Team Training Session,

(11) – (12) No change,

(13) Update. NLT 30 Apr 2021, RCSUs to complete initial course cadet selections and publish selections to corps / squadron in Fortress for CTC (Virtual) training in accordance with Annex B,

Delete. sub-para (14),

(15) Update. NLT 15 May 2021, RCSUs to provide feedback / Lessons Learned (LL) from spring break CAP to the JOCC,

(16) Update. NLT 15 May 2021, national reconciliation, and redistribution of unfilled 2021 billets by DCOS Ops,

(17) Update. NLT 31 May 2021, RCSUs to complete adult staff, staff cadet, and initial cadet selections for summer sessions of CAP,

les sélections initiales des adultes et des cadets-cadres pour les CEC (virtuels), et les activités de jour locales,

(10) Mise à jour. Au plus tôt le 30 avril 2021, conduite de la session d'entraînement de l'équipe de commandement pour l'entraînement d'été,

(11) – (12) Aucun changement,

(13) Mise à jour. APTL 30 avril 2021, les URSC doivent effectuer les sélections initiales des cadets et les publier sur Forteresse pour l'entraînement CEC (virtuel) conformément à l'annexe B,

Effacer. Sous-para (14),

(15) Mise à jour. APTL 15 mai 2021, les URSC fourniront un compte-rendu des leçons retenues (LR) du PAC de la relâche scolaire du printemps au CCOI,

(16) Mise à jour. APTL 15 mai 2021, le SCEM Ops effectuera une réconciliation nationale et redistribution des contingentements non remplis,

(17) Mise à jour. APTL 31 mai 2021, les URSC doivent avoir complété la sélection du personnel adulte, des cadet-cadres et la sélection initiale des cadets pour les sessions du PAC d'été,

(18) Update. NLT 31 May 2021, all initial course cadet selections must be confirmed in Fortress for CTC (Virtual) training in accordance with Annex B.

(18) Mise à jour. APTL 31 mai 2021, toutes les sélections initiales des cadets doivent être confirmées dans Forteresse pour le entraînement CEC (Virtuel) conformément à l'annexe B.

(19) Add. NB 15 Jun 21, RCSUs to request cadets to be removed or assigned in Cadet365 in accordance with backfills. Backfills will only be authorized up to seven days prior to CTC (Virtual) course start date,

(19) Ajouter. Au plus tôt le 15 juin 2021, les URSC doivent demander aux cadets d'être retirés ou affectés dans Cadet365 en incluant des substituts. Les substituts ne seront autorisés que jusqu'à sept jours avant la date de début du cours CEC (Virtuel),

(20) Update. ~~(19)~~ NLT 27 June 2021, as required, commence, CTC (Virtual) and local day activity orientation training,

(20) Mise à jour. ~~(19)~~ APTL 27 juin 2021, au besoin, début du entraînement d'orientation pour, les CEC (virtuels) et les activités de jour locales,

(21) Update. ~~(20)~~ NLT 05 July 2021, commence, CTC (Virtual), local training, and local day activities for summer 2021, and

(21) Mise à jour. ~~(20)~~ APTL 5 juillet 2021, début de l'entraînement de CEC (virtuel), de l'entraînement local et des activités de jour locales pour l'été 2021, et

(22) Update. ~~(21)~~ NLT 15 September 2021, all RCSUs (including CTCs) and DCOS to provide feedback / LL information to the joint operations coordination centre (JOCC);

(22) Mise à jour. ~~(21)~~ APTL 15 septembre 2021, toutes les URSC (incluant les CEC) et les SCEM fourniront un compte-rendu des LR au centre de coordination d'opérations interarmées (CCOI);

Delete. Sub-para b;

Effacer. Sous-para b;

c. **Application Process.**

(1) Update. CAP, local trials and local day activities:

(a) – (b) No change,

(2) Update. CTC (Virtual). The Summer Training and Activities by Selection feature in Fortress will be used for cadet and staff cadet applications / selections in accordance with established standard operating procedures (SOP), and

(3) No change;

d. – h. No change; and

i. Add. **COVID-19 Awareness training.** All adult staff, including league members and civilian volunteers must complete the COVID-19 awareness training, if they have not already done so. The course can be found on the Defence Learning Network (DLN) at extranet at Defence Wide Area Network (DWAN): http://dln-rad.mil.ca, Internet: https://dln-rad.forces.gc.ca/login or on the extranet at https://portal-portail.cadets.gc.ca/en/CivilianVolunteers/Pages/CivilianVolunteers.aspx. Personnel who have not completed the COVID-19 awareness training are not authorized to perform any duty or volunteer within the CJCR aside from completion of this training course. If COVID awareness

c. **Procédure de candidature.**

(1) Mise à jour. PAC, essais locaux et activités locales de jour:

(a) – (b) Aucun changement,

(2) Mise à jour. CEC (virtuel). La fonction d'entraînement estival et activités par sélection dans Forteresse sera utilisée pour soumettre les candidatures et la sélection des cadets et des cadets-cadres; conformément aux directives établies, et

(3) Aucun changement;

d. – h. Aucun changement; et

i. Ajouter. **Entraînement de sensibilisation à la COVID-19**. Tout le personnel adulte, y compris les membres des ligues et les bénévoles civils, doivent suivre l'entraînement de sensibilisation à la COVID-19, si ce n'est pas déjà fait. Le cours est disponible sur le Réseau d'apprentissage de la Défense (RAD) sur l'extranet du Réseau étendu de la Défense (RED) au lien http://dln-rad.mil.ca, sur l'Internet au https://dln-rad.forces.gc.ca/login-lien/index.html ou sur l'extranet au lien https://portal-portail.cadets.gc.ca/fr/VolontairesCivil/Pages/CivilianVolunteers.aspx. Le personnel qui ne complète pas l'entraînement de sensibilisation à la COVID-19 n'est pas autorisé à effectuer des

training is required for all occupants to enter a facility (i.e., an armoury), cadets will individually complete this online COVID training course and advise their corps / squadron staff, prior to entering the facility.

tâches ou à faire du bénévolat dans les CRJC sauf pour suivre cet entraînement. Si un entraînement de sensibilisation à la COVID est requise afin que tous les occupants puissent entrer dans une installation (c.-à-d. un manège militaire), les cadets suivront individuellement ce cours d'entraînement en ligne sur la COVID et en aviseront le personnel de leur corps / escadron avant d'entrer dans l'installation.

CONCEPT OF SUPPORT

7. No change.

8. **Finance**. Add. Notional funding allocations for fiscal year (FY) 21/22, are at Annex G. Final allocations will be provided in the Confirmation of FY 21 / 22 Resources for CJCR L3 units, which will be provided, once CJCR resources are confirmed by the Vice Chief of the Defence Staff (VCDS).

9. **IM/IT**. Add. Utilization of Fortress, especially from an attendance perspective at all training activities (virtual and in-person) will be strictly enforced. RCSUs are responsible for ensuring data is input as quickly as possible following the conclusion of each activity.

Add. 10. **Medical.** Medical advice will continue to be provided to the Commander (Comd) CJCR and RCSU Commanding Officers (CO) by the National Medical Liaison Officer

CONCEPT DE SOUTIEN

7. Aucun changement.

8. **Finances**. Ajouter. Les allocations théoriques de financement pour l'exercice financier (EF) 21/22 figurent à l'annexe G. Les allocations finales seront fournies dans la confirmation des ressources de l'EF 21/22 pour les unités de N3 des CRJC, qui sera fournie une fois que les ressources des CRJC seront confirmées par le Vice-Chef d'état-major de la défense (VCEMD).

9. **GI/TI**. Ajouter. L'utilisation de Forteresse, en particulier en ce qui concerne la saisie des présences pour chaque activité d'entraînement (virtuelle ou en personne) sera strictement appliquée. Les URSC sont responsables de s'assurer que la saisie des données est faite le plus rapidement possible après la fin de chaque activité.

Ajouter. 10. **Médical.** Des conseils médicaux continueront d'être fournis au Cmdt CRJC et aux Cmdt URSC par l'Officier National de Liaison Médicale (ONLM) et les Officiers Régionnaux de

(NMLO) and Regional Medical Liaison Officers (RMLO) respectively. No medical support in addition to extant practices / support and standard entitlements will be provided to cadets and staff engaging in local, day or virtual training / activities.

COMMAND AND SIGNALS

11. **Main Points of Contact**:

a. Director. LCol S. Caron, DCOS Ops;

b. Section Heads:

(1) Maj M. Dykeman, J3, and

(2) LCdr J. Metcalfe, J5; and

c. Desk Officer. Capt A. Lawrence, J5 Plans O.

Liaison Médicale (ORLM) respectivement. Aucun soutien médical en ajout des pratiques et du soutien existants et des droits standards ne sera fourni aux cadets et au personnel qui participent à des activités/de l'entraînement au niveau local, de jour ou virtuel.

COMMANDEMENT ET TRANSMISSIONS

11. **Points de contacts principaux**:

a. Directeur: Lcol S. Caron, SCEM Ops;

b. Chefs de section:

(1) Maj M. Dykeman, J3, et

(2) Capc J. Metcalfe, J5; et

c. Officier responsable: Capt A. Lawrence, J5 O Plans.

Le commandant,

Commodore M.T.J. Kurtz
Commander

Annexes

Annex A – Updated. Staffing Allocations and Direction Spring / Summer 2021

Annexes continued on page 13

Annexes

Annexe A – Mise à jour. Répartition et direction du personnel printemps et été 2021

Suite des annexes à la page 13

Annexes (cont'd)

Annex B – Updated. Regional Billet Allocations Spring / Summer 2021

Annex C – Updated. Spring and Summer 2021 Planning Guidance

Annex D – Updated. 2021 Summer Training Dates
Annex E – No Change
Add. **Annex F** – Resumption / Continuation of Cadet Training Year 20 / 21
Add. **Annex G** – Financial Allocation
Annex X – Updated. Public Affairs

Distribution List

Action

CO RCSU(A)
CO RCSU(E)
CO RCSU(C)
CO RCSU(NW)
CO RCSU(P)
DCOS IM/IT
DCOS Ops
DCOS Sp
DCOS Trg
J3 / JOCC
J8
Senior PAO
RM

Information

VCDS
DVCDS
VCDS Coord
Provost Marshall
Comd CF H Svcs Gp
CA // DComd / COS A Res / G3
DComd CJCR

Suite des annexes

Annexe B – Mise à jour. Attributions régionales des contingentements printemps / été 2021
Annexe C – Mise à jour. Guide de Planification pour le printemps et l'été 2021
Annexe D – Mise à jour. Dates d'entraînement de l'été 2021
Annexe E – Aucun changement
Ajouter. **Annexe F** – Reprise / continuation de l'année d'entraînement 20 / 21 des cadets
Ajouter. **Annexe G** – Allocation financière
Annexe X – Mise à jour. Affaires publiques

Liste de distribution

Action

Cmdt URSC(A)
Cmdt URSC(E)
Cmdt URSC(C)
Cmdt URSC(N.O.)
Cmdt URSC(P)
SCEM GI/TI
SCEM Ops
SCEM S
SCEM Ent
J3/CCOI
J8
OSAP
GR

Information

VCEMD
VCEMAD
Coord VCEMD
Grand prévôt
Cmdt D Pol San
AC//Cmdt/A/CEM Réd/G3
Cmdt/A CRJC

COS CJCR
DCOS Strat Plans
FCWO CJCR

CEM CRJC
SCEM Plan Strat
Adjuc CRJC

Annex A
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

STAFFING ALLOCATIONS AND DIRECTION SPRING AND SUMMER 2021

1. Updated. To assist RCSUs with their staffing plans, organization and establishments (O&E) ratios for CTC (Virtual) have been included at appendix 4 of this annex. Should RCSUs determine they have capacity to deliver CTC courses as day training, they are to ensure appropriate staffing ratios and critical positions are filled in accordance with all relevant policies and course requirements.

2. – 8. No Change.

9. Add. In cases where staff are required to self-isolate at home prior to attending training centres, contracts and pay may be extended to ensure personnel are paid during those times. During the period of self-isolation, personnel may be expected to undertake tasks/duties while isolating from home.

10. Add. Due to the cancellation of in-person (overnight) training at CTCs and CFTCs, previous staffing allocations for those locations as well as those assigned to support Power Pilot Training Course (PPTC) have been consolidated into regional pools as illustrated in appendix 1. Staffing allocations from these pools can be used to support regionally delivered training or projects at the discretion of the RCSU CO. That said, RCSUs

Annexe A
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

RÉPARTITION ET DIRECTION DU PERSONNEL PRINTEMPS ET ÉTÉ 2021

1. Mise à jour. Pour aider les URSC dans leurs plans de dotation en personnel, les ratios d'organisation et effectifs (O&E) pour les CEC virtuels ont été inclus à l'appendice 4 de la présente annexe. Si les URSC déterminent qu'elles ont la capacité d'offrir des cours de CEC sous forme d'entraînement de jour, elles doivent s'assurer que les ratios de dotation appropriés et les postes essentiels sont pourvus conformément à toutes les politiques et exigences pertinentes.

2. – 8. Aucun changement.

9. Ajouter. Dans les cas où le personnel doit s'auto-isoler à la maison avant de fréquenter les centres d'entraînement, les contrats et la solde peuvent être prolongés pour s'assurer que les membres sont rémunérés pendant ces périodes. Au cours de la période d'auto-isolement, le personnel peut s'attendre de recevoir des tâches / fonctions tout en s'isolant à domicile.

10. Ajouter. En raison de l'annulation de l'entrainement en personne (avec nuitée) dans les CEC et les CEVC, les affectations précédentes de personnel pour ces lieux ainsi que celles affectées au soutien du cours de formation de pilote d'avion (CFPA) ont été regroupées dans des bassins régionaux, comme l'illustre l'annexe 1. Les dotations en personnel de ces bassins peuvent être utilisées pour soutenir de l'entraînement ou des projets dispensés au niveau

should generally prioritize assignment / distribution of staff from their regional pool to training and activities as follows:

a. CAP and other local training initiatives if additional staff is required;

b. CTCs (Virtual), if additional staff is required; and

c. other regional projects as applicable.

11. Add. In the event in-person training is cancelled due to the pandemic, staff; both adult and cadet, who received and accepted an offer of employment to support in-person training, shall be offered the opportunity to either terminate their contract, or continue their employment by supporting virtual training or regionally directed projects while working from home.

Appendix 1: Updated. Staffing Allocation for 2021
Appendix 2: Delete. *No longer allocated.*
Appendix 3: Delete. *No longer allocated.*
Appendix 4: No Change

régional, à la discrétion du commandant de l'URSC. Cela dit, les URSC doivent généralement donner la priorité à l'affectation/la répartition du personnel de leur réserve régionale l'entraînement et aux activités comme suit:

a. le PAC et autres initiatives locales d'entraînement si du personnel supplémentaire est nécessaire;

b. CEC (Virtuel), si davantage de personnel est nécessaire; et

c. autres projets régionaux si applicable.

11. Ajouter. Si l'entraînement en personne est annulé en raison de la pandémie, le personnel, autant les adultes que les cadets, qui ont reçu et accepté une offre d'emploi en soutien à l'entraînement en personne se verra offrir la possibilité soit de résilier son contrat ou de continuer son emploi en soutenant l'entraînement virtuel ou les projets dirigés à l'échelle régionale tout en travaillant de la maison.

Appendice 1: Mise à jour. Dotation en personnel pour 2021
Appendice 2: Effacer. N'est plus attribué.
Appendice 3: Effacer N'est plus attribué.

Appendice 4: Aucun changement

Annex A, Appendix 1
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe A, Appendice 1
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

STAFFING ALLOCATION FOR 2021

DOTATION EN PERSONNEL POUR 2021

Region	Organization / Activity Organisation / activité	From Atlantic De l'Atlantique			From Eastern De l'Est			From Central Du Centre			From Northwest De Nord-Ouest			From Pacific De Pacifique			Total Course Cadets Total Cadets	Total OOR Course Cadets Total Cadets hors-région (cours)	Total OOR Staff Personnel hors-région total			Total In-Region Staff Pers. de la région (total)	Population - Staff Population - Personnel		
		Cadets Cadets	Adult Adultes	SCdts Cdt-cadres	Cadets Cadets	Adult Adultes	SCdts Cdt-cadres	Cadets Cadets	Adult Adultes	SCdts Cdt-cadres	Cadets Cadets	Adult Adultes	SCdts Cdt-cadres	Cadets Cadets	Adult Adultes	SCdts Cdt-cadres			Adult Adulte	SCdts Cdt-cadres	Total		Adult Adulte	SCdt Cdt-cadres	Total Total
Atlantic/Atlantique	RCSU(A) URSC(A)	220	89	78													220	0	0	0	0	167	89	78	167
	Charlie (Virtual) CEC (virtuel) Charlie	1279	40	79	750	24	46	2154	69	134							4183	2904	93	180	273	119	133	259	392
	Local Trg / CAP Formation locale / PAC	2866	200	200													2866	0	0	0	0	400	200	200	400
Eastern/Est	RCSU(E) URSC(E)				323	246	127										323	0	0	0	0	373	246	127	373
	Bravo (Virtual) CEC (virtuel) Bravo	23	2	1	1577	73	110	22	2	2	7	1	1	7	1	1	1636	59	6	5	11	183	79	115	194
	Local Trg / CAP Formation locale / PAC				5117	350	372										5117	0	0	0	0	722	350	372	722
Central/Centre	RCSU(C) URSC(C)							431	247	139							431	0	0	0	0	386	247	139	386
	Local Trg / CAP Formation locale / PAC							6778	460	493							6778	0	0	0	0	953	460	493	953
North-West/Nord-ouest	RCSU(NW) URSC(NO)										243	104	78				243	0	0	0	0	182	104	78	182
	Alpha CTC (Virtual) CEC (virtuel) Alpha							907	26	51	1893	62	120	1381	46	89	4181	2288	72	140	212	182	134	260	394
	Local Trg / CAP Formation locale / PAC										4178	285	304				4178	0	0	0	0	589	285	304	589
Pacific/Pacifique	RCSU(P) URSC(P)													178	97	64	178	0	0	0	0	161	97	64	161
	Local Trg / CAP Formation locale / PAC													3053	208	222	3053	0	0	0	0	430	208	222	430
CJCR HQ/QG CRJC	DCOS (Ops) SCEM(Ops)	Regional allocation TBD / Allocation régionale à déterminer															0	0	2	0	2	0	2	0	2
	DCOS (Sp) SCEM(Sou)																0	0	0	0	0	0	0	0	0
	DCOS (Trg) SCEM(Ent)	Regional allocation TBD / Allocation régionale à déterminer 157 - Class /classe A, 33 - Class /classe B, 8 - Class /classe B Fulltime															0	0	0	0	0	0	198	0	198
	DCOS (IM/IT) SCEM(GI/TI)	Regional allocation TBD / Allocation régionale à déterminer															0	0	18	4	22	0	18	4	22
	Total Staff	4388	331	358	7767	693	655	10292	804	819	6321	452	503	4619	352	376	33387	5251	191	329	520	4847	2850	2715	5565

Annex B
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

REGIONAL BILLET ALLOCATIONS SPRING AND SUMMER 2021

1. For 2021, the following maximum training billets have been established:

Delete. para a.

b. – c. No Change.

2. Updated. RCSUs are to note the following directions on selection for the following courses:

Delete. Paras a.– b.

c. Add. **Virtual Music Training Courses.** Serials in Fortress have been created for the basic, intermediate and advanced courses for both military band and pipe band. However, in accordance with appendices 1-4 no billets have been assigned to the specific courses. To allow for flexibility within regional selections and demand, RCSUs have been allotted an overall billet allocation for both military band and pipe band virtual training. Cadets are to apply to the appropriate course based on their music level, instrument and other course prerequisites. Total cadet selections shall not exceed total allotment for each of military band and pipe band allocations;

Annexe B
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

ATTRIBUTIONS RÉGIONALES DES CONTINGENTEMENTS PRINTEMPS / ÉTÉ 2021

1. Pour 2021, les contingentements maximum d'entraînement suivants ont été établis:

Effacer. para a.

b. –c. Aucun changement.

2. Mise à jour. Les URSC doivent prendre note des instructions suivantes concernant la sélection des cours suivants:

Effacer. para a. – b.

c. Ajouter. **Cours virtuel d'entraînement en musique**. Les séries de cours dans Forteresse ont été créés pour les cours élémentaires, intermédiaires et avancés pour la musique militaire et les corps de cornemuses. Cependant, conformément aux annexes 1 à 4, aucun contingentement n'a été attribué aux cours spécifiques. Pour permettre une certaine souplesse dans les sélections et la demande régionales, les URSC se sont vues attribuer une allocation globale de contingentements pour l'entraînement virtuel des musiques militaires et des corps de cornemuses. Les cadets doivent s'inscrire au cours approprié en fonction de leur niveau de musique, de leur instrument et des autres prérequis du cours. Le nombre total de

sélections de cadets ne doit pas dépasser l'allocation totale pour chacune des attributions de musique militaire et de corps de cornemuses;

d. Add. **Late loading / Backfilling.** To provide enough time for creation of and onboarding to Cadet365 and the CTC (Virtual), the cut-off for late loading of cadets and backfilling for CTC (Virtual) courses will be **one week** prior to the start date of the requested serial; and

d. Ajouter. **Inscription / Substituts tardifs.** Afin de donner suffisamment de temps pour la création et l'intégration à Cadet365 et au CEC (Virtuel), la date limite pour l'inscription tardive des cadets et l'inscription pour les cours CEC (Virtuel) sera une semaine avant la date de début de la série demandée; et

e. Add. **Prerequisites for Advanced Training.** Given the in-person training restrictions imposed in response to the COVID-19 pandemic during summer 2020, the following amendments to selection prerequisites will apply:

e. Ajouter. **Prérequis pour l'entraînement avancé**. En raison des restrictions d'entraînement en personne imposées en réponse à la pandémie de COVID-19 pendant l'été 2020, les modifications suivantes aux prérequis de sélection s'appliqueront:

(1) **Staff Cadet Advanced Training**. Common to all elements, all cadets who have completed Phase 3 / Silver Star / Proficiency Level 3 and are at least 16 years of age as of the serial start date are eligible to apply as staff cadets for training / activities in 2021. Priority / preference, however, will continue go to those cadets who have completed Phase 4 / Gold Star / Proficiency Level 4 or higher, have completed an instructor level CTC course and who hold qualification(s)

(1) **Entraînement avancé des cadets-cadres**. En commun à tous les éléments, tous les cadets qui ont terminé la phase 3 / l'étoile argent / le niveau 3 et qui ont au moins 16 ans à la date de début de la série de cours peuvent postuler en tant que cadets-cadres pour l'entraînement / les activités en 2021, cependant, la priorité / préférence continuera à aller aux cadets qui ont terminé la phase 4 / l'étoile or / le niveau 4 ou plus, qui ont terminé un cours de niveau instructeur au CEC et qui ont les

relevant to the position being sought, and

(2) the process and timelines for submitting applications will be provided by each RCSU under separate correspondence (SEPCOR).

qualifications pertinentes au poste sur lequel ils appliquent, et

(2) le processus et les délais de soumission des candidatures seront fournis par chaque URSC sous correspondance séparée.

CTC (VIRTUAL) OFFERINGS

Add. 3. Details for CTC (Virtual) offerings are provided in appendices 1-4, virtual course catalogue will be released on Canada.ca shortly following this Frag O. Training control and training support documentation for virtual courses will continue to be released by DCOS Trg over the next few months.

Appendix 1: Updated. 2021 Master Billet Allocation

Appendix 2: Updated. Sea Cadet Training Billets

Appendix 3: Updated. Army Cadet Training Billets
Appendix 4: Updated. Air Cadet Training Billets
Delete. **Appendix 5**: PPTC & GPTC Billet and Interview Position Allocations

Add. **Appendix 6**. Program Re-scope Trial Courses and Billet Allocation

OFFRES CEC (VIRTUELS)

Ajouter. 3. Les détails des offres de CEC (virtuel) sont fournis dans les annexes 1 à 4, le catalogue des cours virtuels sera publié sur Canada.ca peu de temps après cet O Frag. La documentation de contrôle et de soutien à l'entraînement pour les cours virtuels continuera d'être publiée par le SCEM Entr au cours des prochains mois.

Appendice 1: Mise à jour. Tableau maître d'attributions de contingentements 2021
Appendice 2: Mise à jour. Contingentements des cadets de la Marine
Appendice 3: Mise à jour. Contingentements des cadets de l'Armée
Appendice 4: Mise à jour. Contingentements des cadets de l'Air
Effacer. **Appendice 5**: Attribution des contingentements et des positions d'entrevues pour les CFPA et CFPP
Ajouter. **Appendice 6**: Essais de cours et attribution des contingentement pour le recadrage du programme

Annex B, Appendix 1
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe B, Appendice 1
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

2021 MASTER BILLET ALLOCATION (1/4)

TABLEAU MAÎTRE D'ATTRIBUTIONS DE CONTINGENTEMENTS 2021 (1/4)

Location / Endsoit	serial / série	Element / Élément	Course	Cours	Dates					Regions / Régions						Planned Billets / Billets psévus
					Arrival / Arrivée	Trg stasts / Début Ents	Trg ends / Fin Ents	Graduation / Date	Departure - Départ / Date	ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED	
Centre RCSU Atlantic	709N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	TBD	TBD	TBD			782	0	0	0	0	0	782
Centre RCSU Atlantic	709N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	TBD	TBD	TBD			2084	0	0	0	0	0	2084
										2945	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**2866**
Centre RCSU Eastern	719N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	TBD	TBD	TBD			0	1395	0	0	0	0	1395
Centre RCSU Eastern	719N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	TBD	TBD	TBD			0	3722	0	0	0	0	3722
										0	**5212**	**0**	**0**	**0**	**0**	**5117**
Centre RCSU Central	729N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	TBD	TBD	TBD			0	0	1848	0	0	0	1848
Centre RCSU Central	729N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	TBD	TBD	TBD			0	0	4930	0	0	0	4930
										3	**3**	**6908**	**3**	**3**	**0**	**6778**
Centre RCSU Northwest	739N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	TBD	TBD	TBD			0	0	0	1139	0	0	1139
Centre RCSU Northwest	739N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	TBD	TBD	TBD			0	0	0	3039	0	0	3039
										0	**0**	**0**	**4270**	**0**	**0**	**4178**
Centre RCSU Pacific	749N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	TBD	TBD	TBD			0	0	0	0	833	0	833
Centre RCSU Pacific	749N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	TBD	TBD	TBD			0	0	0	0	2220	0	2220
										0	**0**	**0**	**0**	**3121**	**0**	**3053**

2021 MASTER BILLET ALLOCATION (2/4)

TABLEAU MAÎTRE D'ATTRIBUTIONS DE CONTINGENTEMENTS 2021 (2/4)

Location / Endsoit	serial / série	Element / Élément	Course	Cours	Dates					Regions / Régions						Planned Billets / Billets psévus
					Arrival / Arrivée	Trg stasts / Début Ents	Trg ends / Fin Ents	Graduation / Date	Departure - Départ / Date	ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED	
CTC (Virtual) Alpha	808502V	Air	Virtual Basic Aviation	Cours d'aviation élémentaire (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	26	129	95	0	250
CTC (Virtual) Alpha	808503V	Air	Virtual Advanced Aviation	Cours d'aviation avancée (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	13	64	47	0	124
CTC (Virtual) Alpha	808602V	Air	Virtual Aerospace	Aéronautique (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	26	129	95	0	250
CTC (Virtual) Alpha	808613V	Air	Virtual Airport Operations	Opérations de l'aéroport (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	7	42	31	0	80
CTC (Virtual) Alpha	808702V	Air	Virtual Survival	Survie (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	26	129	95	0	250
CTC (Virtual) Alpha	809102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)		5-Jul-21	23-Jul-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha	809102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)		26-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha	809103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha	809104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)						0	0	59	114	81	0	254
CTC (Virtual) Alpha	809112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)		5-Jul-21	23-Jul-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha	809112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)		26-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha	809113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha	809114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)						0	0	40	60	39	0	139
CTC (Virtual) Alpha	809811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			0	0	13	24	19	0	56
CTC (Virtual) Alpha	809811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			0	0	13	24	19	0	56
CTC (Virtual) Alpha	809811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			0	0	14	24	18	0	56
CTC (Virtual) Alpha	809811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			0	0	14	25	17	0	56
CTC (Virtual) Alpha	809811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			0	0	14	25	17	0	56
CTC (Virtual) Alpha	809811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			0	0	14	25	17	0	56
CTC (Virtual) Alpha	809N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			0	0	10	17	12	0	39
CTC (Virtual) Alpha	809N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			0	0	10	18	12	0	40
CTC (Virtual) Alpha	809N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			0	0	9	18	13	0	40
CTC (Virtual) Alpha	809N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			0	0	8	18	13	0	39
CTC (Virtual) Alpha	809N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			0	0	8	18	13	0	39
CTC (Virtual) Alpha	809N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			0	0	9	17	15	0	41
CTC (Virtual) Alpha	809N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			0	0	7	17	15	0	39
CTC (Virtual) Alpha	809N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			0	0	7	18	13	0	38
CTC (Virtual) Alpha	809N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			0	0	9	18	12	0	39
CTC (Virtual) Alpha	809N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			0	0	9	18	12	0	39
CTC (Virtual) Alpha	809N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			0	0	8	18	13	0	39
CTC (Virtual) Alpha	809N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			0	0	7	17	13	0	37
CTC (Virtual) Alpha	809N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	111	180	133	0	424
CTC (Virtual) Alpha	809N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	111	180	133	0	424
CTC (Virtual) Alpha	809N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	111	180	133	0	424
CTC (Virtual) Alpha	809N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	111	180	133	0	424
CTC (Virtual) Alpha	809N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		12-Jul-21	23-Jul-21			0	0	42	73	51	0	166
CTC (Virtual) Alpha	809N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		26-Jul-21	6-Aug-21			0	0	41	74	52	0	167
									Throughput / rendement:	0	0	907	1893	1381	0	4181
															Peak Population / Population de pointe:	3346

2021 MASTER BILLET ALLOCATION (3/4)

TABLEAU MAÎTRE D'ATTRIBUTIONS DE CONTINGENTEMENTS 2021 (3/4)

Location / Endsoit	serial / série	Element / Élément	Course	Cours	Dates					Regions / Régions						Planned Billets / Billets psévus
					Arrival / Arrivée	Trg stasts / Début Ents	Trg ends / Fin Ents	Graduation / Date	Departure - Départ / Date	ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED	
CTC (Virtual) Bravo	818502V	Air	Virtual Basic Aviation	Cours d'aviation élémentaire (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			1	95	1	1	1	0	99
CTC (Virtual) Bravo	818503V	Air	Virtual Advanced Aviation	Cours d'aviation avancée (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			1	48	1	1	1	0	52
CTC (Virtual) Bravo	818602V	Air	Virtual Aerospace	Aéronautique (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			1	95	1	1	1	0	99
CTC (Virtual) Bravo	818613V	Air	Virtual Airport Operations	Opérations de l'aéroport (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			1	32	1	1	1	0	36
CTC (Virtual) Bravo	818702V	Air	Virtual Survival	Survie (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			1	95	1	1	1	0	99
CTC (Virtual) Bravo	819102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)		5-Jul-21	23-Jul-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Bravo	819102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)		26-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Bravo	819103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Bravo	819104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Bravo		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)						0	96	1	0	0	0	97
CTC (Virtual) Bravo	819811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			1	20	0	0	0	0	21
CTC (Virtual) Bravo	819811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			0	22	0	1	0	0	23
CTC (Virtual) Bravo	819811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			0	22	0	0	1	0	23
CTC (Virtual) Bravo	819811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			1	22	1	0	0	0	24
CTC (Virtual) Bravo	819811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			0	23	2	0	0	0	25
CTC (Virtual) Bravo	819811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			0	23	2	0	0	0	25
CTC (Virtual) Bravo	819N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			0	17	0	0	0	0	17
CTC (Virtual) Bravo	819N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			0	17	0	0	0	0	17
CTC (Virtual) Bravo	819N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			0	17	0	0	0	0	17
CTC (Virtual) Bravo	819N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			0	16	0	0	0	0	16
CTC (Virtual) Bravo	819N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			0	16	0	0	0	0	16
CTC (Virtual) Bravo	819N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			0	15	0	0	0	0	15
CTC (Virtual) Bravo	819N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			0	15	0	0	0	0	15
CTC (Virtual) Bravo	819N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			0	16	0	0	0	0	16
CTC (Virtual) Bravo	819N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			0	16	0	0	0	0	16
CTC (Virtual) Bravo	819N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			0	17	0	0	0	0	17
CTC (Virtual) Bravo	819N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			0	17	0	0	0	0	17
CTC (Virtual) Bravo	819N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			0	17	0	0	0	0	17
CTC (Virtual) Bravo	819N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			3	164	2	0	0	0	169
CTC (Virtual) Bravo	819N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces		5-Jul-21	13-Aug-21			3	164	2	0	0	0	169
CTC (Virtual) Bravo	819N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			3	164	2	0	0	0	169
CTC (Virtual) Bravo	819N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports		5-Jul-21	13-Aug-21			3	164	2	0	0	0	169
CTC (Virtual) Bravo	819N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		12-Jul-21	23-Jul-21			2	66	2	0	1	0	71
CTC (Virtual) Bravo	819N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		26-Jul-21	6-Aug-21			2	66	1	1	0	0	70
									Throughput / rendement:	23	1577	22	7	7	0	1636
															Peak Population / Population de pointe:	1288

2021 MASTER BILLET ALLOCATION (4/4)

TABLEAU MAÎTRE D'ATTRIBUTIONS DE CONTINGENTEMENTS 2021 (4/4)

Location / Endsoit	serial / série	Element / Élément	Course	Cours	Dates					Regions / Régions						Planned Billets / Billets psévus
					Arrival / Arrivée	Trg stasts / Début Ents	Trg ends / Fin Ents	Graduation / Date	Departure - Départ / Date	ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED	
CTC (Virtual) Charlie	828502V	Air	Virtual Basic Aviation	Cours d'aviation élémentaire (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			57	41	153	0	0	0	251
CTC (Virtual) Charlie	828503V	Air	Virtual Advanced Aviation	Cours d'aviation avancée (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			28	20	76	0	0	0	124
CTC (Virtual) Charlie	828602V	Air	Virtual Aerospace	Aéronautique (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			57	41	153	0	0	0	251
CTC (Virtual) Charlie	828613V	Air	Virtual Airport Operations	Opérations de l'aéroport (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			19	13	52	0	0	0	84
CTC (Virtual) Charlie	828702V	Air	Virtual Survival	Survie (virtuelle)		5-Jul-21	13-Aug-21			57	41	153	0	0	0	251
CTC (Virtual) Charlie	829102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)		5-Jul-21	23-Jul-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie	829102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)		26-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie	829103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie	829104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)						80	41	128	0	0	0	249
CTC (Virtual) Charlie	829112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)		5-Jul-21	23-Jul-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie	829112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)		26-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie	829113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie	829114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			0	0	0	0	0	0	0
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)						32	72	57	0	0	0	161
CTC (Virtual) Charlie	829811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			19	10	25	0	0	0	54
CTC (Virtual) Charlie	829811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			19	10	25	0	0	0	54
CTC (Virtual) Charlie	829811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			19	10	25	0	0	0	54
CTC (Virtual) Charlie	829811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			19	8	26	0	0	0	53
CTC (Virtual) Charlie	829811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			19	9	26	0	0	0	54
CTC (Virtual) Charlie	829811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			19	9	26	0	0	0	54
CTC (Virtual) Charlie	829N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			15	7	22	0	0	0	44
CTC (Virtual) Charlie	829N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			15	7	22	0	0	0	44
CTC (Virtual) Charlie	829N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			15	7	22	0	0	0	44
CTC (Virtual) Charlie	829N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			14	6	23	0	0	0	43
CTC (Virtual) Charlie	829N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			15	6	23	0	0	0	44
CTC (Virtual) Charlie	829N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			14	9	22	0	0	0	45
CTC (Virtual) Charlie	829N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		5-Jul-21	9-Jul-21			14	8	24	0	0	0	46
CTC (Virtual) Charlie	829N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		12-Jul-21	16-Jul-21			15	7	24	0	0	0	46
CTC (Virtual) Charlie	829N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		19-Jul-21	23-Jul-21			14	6	24	0	0	0	44
CTC (Virtual) Charlie	829N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		26-Jul-21	30-Jul-21			15	7	23	0	0	0	45
CTC (Virtual) Charlie	829N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		2-Aug-21	6-Aug-21			15	7	23	0	0	0	45
CTC (Virtual) Charlie	829N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		9-Aug-21	13-Aug-21			15	7	23	0	0	0	45
CTC (Virtual) Charlie	829N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			137	71	199	0	0	0	407
CTC (Virtual) Charlie	829N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces		5-Jul-21	13-Aug-21			137	71	199	0	0	0	407
CTC (Virtual) Charlie	829N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)		5-Jul-21	13-Aug-21			137	71	199	0	0	0	407
CTC (Virtual) Charlie	829N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports		5-Jul-21	13-Aug-21			137	71	199	0	0	0	407
CTC (Virtual) Charlie	829N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		12-Jul-21	23-Jul-21			55	29	79	0	0	0	163
CTC (Virtual) Charlie	829N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		26-Jul-21	6-Aug-21			56	28	79	0	0	0	163
									Throughput / rendement:	1279	750	2154	0	0	0	4183
															Peak Population / Population de pointe:	3307

Annex B, Appendix 2
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe B, Appendice 2
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

SEA CADET TRAINING BILLETS (1/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE LA MARINE (1/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
Centre RCSU Atlantic	709N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	208					
Centre RCSU Atlantic	709N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	551					
Centre RCSU Eastern	719N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)		169				
Centre RCSU Eastern	719N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)		447				
Centre RCSU Central	729N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)			246			
Centre RCSU Central	729N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)			652			
Centre RCSU Northwest	739N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)				137		
Centre RCSU Northwest	739N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)				363		
Centre RCSU Pacific	749N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)					129	
Centre RCSU Pacific	749N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)					340	

SEA CADET TRAINING BILLETS (2/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE LA MARINE (2/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
CTC (Virtual) Alpha	809102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)			24	20	25	
CTC (Virtual) Alpha	809112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)			2	8	0	
CTC (Virtual) Alpha	809811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			4	4	4	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			4	4	4	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			4	4	4	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			4	4	3	
CTC (Virtual) Alpha	809811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			4	4	3	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			4	4	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			3	2	2	
CTC (Virtual) Alpha	809N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			3	3	2	
CTC (Virtual) Alpha	809N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			3	3	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			3	3	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			3	3	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			3	3	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			1	3	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			1	3	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			3	3	2	
CTC (Virtual) Alpha	809N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			3	3	2	
CTC (Virtual) Alpha	809N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			2	3	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			1	2	3	
CTC (Virtual) Alpha	809N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)			26	29	28	
CTC (Virtual) Alpha	809N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces			26	29	28	
CTC (Virtual) Alpha	809N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)			26	29	28	
CTC (Virtual) Alpha	809N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports			26	29	28	
CTC (Virtual) Alpha	809N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets			10	12	11	
CTC (Virtual) Alpha	809N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets			10	12	11	

SEA CADET TRAINING BILLETS (3/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE LA MARINE (3/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
CTC (Virtual) Bravo	819102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)		15				
CTC (Virtual) Bravo	819811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	1	2				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		4		1		
CTC (Virtual) Bravo	819811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		4			1	
CTC (Virtual) Bravo	819811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		4	1			
CTC (Virtual) Bravo	819811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		4				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		4				
CTC (Virtual) Bravo	819N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		3				
CTC (Virtual) Bravo	819N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		3				
CTC (Virtual) Bravo	819N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		3				
CTC (Virtual) Bravo	819N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		2				
CTC (Virtual) Bravo	819N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		2				
CTC (Virtual) Bravo	819N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		2				
CTC (Virtual) Bravo	819N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		2				
CTC (Virtual) Bravo	819N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		2				
CTC (Virtual) Bravo	819N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		2				
CTC (Virtual) Bravo	819N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		3				
CTC (Virtual) Bravo	819N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		3				
CTC (Virtual) Bravo	819N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		3				
CTC (Virtual) Bravo	819N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)	1	25	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces	1	25	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)	1	25	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports	1	25	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	1	10	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	1	10				

SEA CADET TRAINING BILLETS (4/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE LA MARINE (4/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
CTC (Virtual) Charlie	829102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)	25	6	20			
CTC (Virtual) Charlie	829112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)		7				
CTC (Virtual) Charlie	829811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	6	2	3			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	6	2	3			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	6	2	3			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	6	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	6	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	6	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	1	2			
CTC (Virtual) Charlie	829N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	1	2			
CTC (Virtual) Charlie	829N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	1	2			
CTC (Virtual) Charlie	829N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	5	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	5	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	5	2	2			
CTC (Virtual) Charlie	829N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	5	2	4			
CTC (Virtual) Charlie	829N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	5	1	4			
CTC (Virtual) Charlie	829N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	5	1	4			
CTC (Virtual) Charlie	829N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	1	3			
CTC (Virtual) Charlie	829N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)	44	11	26			
CTC (Virtual) Charlie	829N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces	44	11	26			
CTC (Virtual) Charlie	829N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)	44	11	26			
CTC (Virtual) Charlie	829N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports	44	11	26			
CTC (Virtual) Charlie	829N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	17	5	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	17	4	10			

Annex B, Appendix 3
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe B, Appendice 3
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

ARMY CADET TRAINING BILLETS (1/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'ARMÉE (1/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
Centre RCSU Atlantic	709N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	273					
Centre RCSU Atlantic	709N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	728					
Centre RCSU Eastern	719N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)		518				
Centre RCSU Eastern	719N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)		1384				
Centre RCSU Central	729N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)			662			
Centre RCSU Central	729N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)			1768			
Centre RCSU Northwest	739N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)				322		
Centre RCSU Northwest	739N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)				859		
Centre RCSU Pacific	749N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)					202	
Centre RCSU Pacific	749N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)					540	

ARMY CADET TRAINING BILLETS (2/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'ARMÉE (2/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
CTC (Virtual) Alpha	809102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)			30	42	23	
CTC (Virtual) Alpha	809112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)			20	24	17	
CTC (Virtual) Alpha	809811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			8	9	6	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			8	9	6	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			8	9	6	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			8	10	6	
CTC (Virtual) Alpha	809811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			8	10	6	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			8	10	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			5	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			5	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			4	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			4	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			4	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			5	6	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			5	6	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			5	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			5	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			4	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			4	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			4	7	4	
CTC (Virtual) Alpha	809N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)			69	69	44	
CTC (Virtual) Alpha	809N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces			69	69	44	
CTC (Virtual) Alpha	809N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)			69	69	44	
CTC (Virtual) Alpha	809N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports			69	69	44	
CTC (Virtual) Alpha	809N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets			25	28	17	
CTC (Virtual) Alpha	809N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets			25	29	17	

ARMY CADET TRAINING BILLETS (3/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'ARMÉE (3/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
CTC (Virtual) Bravo	819102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)		46				
CTC (Virtual) Bravo	819811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		10				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		10				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		10				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	1	10				
CTC (Virtual) Bravo	819811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		11	1			
CTC (Virtual) Bravo	819811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		11	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		7				
CTC (Virtual) Bravo	819N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		7				
CTC (Virtual) Bravo	819N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)	1	79				
CTC (Virtual) Bravo	819N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces	1	79				
CTC (Virtual) Bravo	819N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)	1	79				
CTC (Virtual) Bravo	819N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports	1	79				
CTC (Virtual) Bravo	819N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		32	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	1	32				

ARMY CADET TRAINING BILLETS (4/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'ARMÉE (4/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
CTC (Virtual) Charlie	829102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)	34	20	54			
CTC (Virtual) Charlie	829112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)	18	37	30			
CTC (Virtual) Charlie	829811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	8	4	10			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	8	4	10			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	8	4	10			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	8	4	10			
CTC (Virtual) Charlie	829811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	8	5	10			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	8	5	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	5	5	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	5	4	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	4	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	6	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)	58	34	75			
CTC (Virtual) Charlie	829N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces	58	34	75			
CTC (Virtual) Charlie	829N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)	58	34	75			
CTC (Virtual) Charlie	829N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports	58	34	75			
CTC (Virtual) Charlie	829N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	24	13	31			
CTC (Virtual) Charlie	829N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	24	14	31			

Annex B, Appendix 4
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe B, Appendice 4
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

AIR CADET TRAINING BILLETS (1/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'AIR (1/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD / AED
Centre RCSU Atlantic	709N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)	301					
Centre RCSU Atlantic	709N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)	805					
Centre RCSU Eastern	719N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)		708				
Centre RCSU Eastern	719N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)		1891				
Centre RCSU Central	729N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)			940			
Centre RCSU Central	729N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)			2510			
Centre RCSU Northwest	739N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)				680		
Centre RCSU Northwest	739N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)				1817		
Centre RCSU Pacific	749N003	Common	Cadet Activity Program (Spring)	Programme d'activités des cadets (printemps)					502	
Centre RCSU Pacific	749N004	Common	Cadet Activity Program (Summer)	Programme d'activités des cadets (été)					1340	

AIR CADET TRAINING BILLETS (2/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'AIR (2/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD AED
CTC (Virtual) Alpha	808502V	Air	Virtual Basic Aviation	Cours d'aviation élémentaire (virtuelle)			26	129	95	
CTC (Virtual) Alpha	808503V	Air	Virtual Advanced Aviation	Cours d'aviation avancée (virtuelle)			13	64	47	
CTC (Virtual) Alpha	808602V	Air	Virtual Aerospace	Aéronautique (virtuelle)			26	129	95	
CTC (Virtual) Alpha	808613V	Air	Virtual Airport Operations	Opérations de l'aéroport (virtuel)			7	42	31	
CTC (Virtual) Alpha	808702V	Air	Virtual Survival	Survie (virtuelle)			26	129	95	
CTC (Virtual) Alpha	809102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)			5	52	33	
CTC (Virtual) Alpha	809112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha	809114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Alpha		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)			18	28	22	
CTC (Virtual) Alpha	809811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			1	11	9	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			1	11	9	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			2	11	8	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			2	11	8	
CTC (Virtual) Alpha	809811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			2	11	8	
CTC (Virtual) Alpha	809811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)			2	11	8	
CTC (Virtual) Alpha	809N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			2	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			2	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			2	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			1	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			1	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)			1	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			1	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			1	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			1	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			2	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			2	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)			2	8	6	
CTC (Virtual) Alpha	809N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)			16	82	61	
CTC (Virtual) Alpha	809N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces			16	82	61	
CTC (Virtual) Alpha	809N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)			16	82	61	
CTC (Virtual) Alpha	809N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports			16	82	61	
CTC (Virtual) Alpha	809N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets			7	33	23	
CTC (Virtual) Alpha	809N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets			6	33	24	

AIR CADET TRAINING BILLETS (3/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'AIR (3/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD AED
CTC (Virtual) Bravo	818502V	Air	Virtual Basic Aviation	Cours d'aviation élémentaire (virtuelle)	1	95	1	1	1	
CTC (Virtual) Bravo	818503V	Air	Virtual Advanced Aviation	Cours d'aviation avancée (virtuelle)	1	48	1	1	1	
CTC (Virtual) Bravo	818602V	Air	Virtual Aerospace	Aéronautique (virtuelle)	1	95	1	1	1	
CTC (Virtual) Bravo	818613V	Air	Virtual Airport Operations	Opérations de l'aéroport (virtuel)	1	32	1	1	1	
CTC (Virtual) Bravo	818702V	Air	Virtual Survival	Survie (virtuelle)	1	95	1	1	1	
CTC (Virtual) Bravo	819102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo	819104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Bravo		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)		35	1			
CTC (Virtual) Bravo	819811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		8				
CTC (Virtual) Bravo	819811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		8	1			
CTC (Virtual) Bravo	819811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)		8	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)		6				
CTC (Virtual) Bravo	819N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)	1	60	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces	1	60	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)	1	60	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports	1	60	1			
CTC (Virtual) Bravo	819N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	1	24			1	
CTC (Virtual) Bravo	819N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets		24	1	1		

AIR CADET TRAINING BILLETS (4/4)

CONTINGENTEMENTS DES CADETS DE L'AIR (4/4)

Location / Endroit	Serial / Série	Element / Élément	Course	Cours	Regions / Régions					
					ATL	EST	CEN	NW	PAC	TBD AED
CTC (Virtual) Charlie	828502V	Air	Virtual Basic Aviation	Cours d'aviation élémentaire (virtuelle)	57	41	153			
CTC (Virtual) Charlie	828503V	Air	Virtual Advanced Aviation	Cours d'aviation avancée (virtuelle)	28	20	76			
CTC (Virtual) Charlie	828602V	Air	Virtual Aerospace	Aéronautique (virtuelle)	57	41	153			
CTC (Virtual) Charlie	828613V	Air	Virtual Airport Operations	Opérations de l'aéroport (virtuel)	19	13	52			
CTC (Virtual) Charlie	828702V	Air	Virtual Survival	Survie (virtuelle)	57	41	153			
CTC (Virtual) Charlie	829102Va	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829102Vb	Common	Virtual Military Band - Basic Musician	Musique militaire - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829103V	Common	Virtual Military Band - Intermediate Musician	Musique militaire - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829104V	Common	Virtual Military Band - Advanced Musician	Musique militaire - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Military Band Training (Overall)	Formation musicale militaire (globalement)	21	15	54			
CTC (Virtual) Charlie	829112Va	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829112Vb	Common	Virtual Pipe Band - Basic Musician	Corps de cornemuses - Musicien élémentaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829113V	Common	Virtual Pipe Band - Intermediate Musician	Corps de cornemuses - Musicien intermédiaire (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie	829114V	Common	Virtual Pipe Band - Advanced Musician	Corps de cornemuses - Musicien avancé (virtuel)						
CTC (Virtual) Charlie		Common	Virtual Pipe Band Training (Overall)	Formation Corps de cornemuses (globalement)	14	28	27			
CTC (Virtual) Charlie	829811Va	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	5	4	12			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vb	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	5	4	12			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vc	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	5	4	12			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vd	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	5	3	13			
CTC (Virtual) Charlie	829811Ve	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	5	3	13			
CTC (Virtual) Charlie	829811Vf	Common	Virtual Cadet Correspondent Course	Formation de cadet-reporter (virtuel)	5	3	13			
CTC (Virtual) Charlie	829N821a	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	3	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821b	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	3	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821c	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	3	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821d	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	3	2	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821e	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	4	2	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N821f	Common	Virtual Pleasure Craft Operator Course	Compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance (virtuel)	4	2	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831a	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	4	2	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831b	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	4	2	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831c	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	3	2	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831d	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	3	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831e	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	3	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N831f	Common	Virtual Restricted Operator Certificate - Maritime	Certificat restreint d'opérateur — service maritime (virtuel)	3	3	10			
CTC (Virtual) Charlie	829N841	Common	Virtual Coaching	Encadrement (virtuel)	35	26	98			
CTC (Virtual) Charlie	829N871	Common	Effective Communications	Communications efficaces	35	26	98			
CTC (Virtual) Charlie	829N901	Common	Virtual Instructional Techniques	Techniques d'instruction (virtuel)	35	26	98			
CTC (Virtual) Charlie	829N941	Common	Virtual Introduction to Fitness and Sport	Virtuel d'Instructeur de conditionnement physique et de sports	35	26	98			
CTC (Virtual) Charlie	829N863a	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	14	11	38			
CTC (Virtual) Charlie	829N863b	Common	Cadet Cyber Training Course	Cours de cyber formation des cadets	15	10	38			

Annex B, Appendix 6
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe B, Appendice 6
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

Program Re-scope Trial Courses and Billet Allocation

Essais de cours et attribution des contingentements pour le recadrage du programme

Course / Cours	Serial / série	Host / Hôte	Billets / Contingentements						
			Element / Élément	RCSU(A) / URSC (A)	RCSU(E) / URSC (E)	RCSU(C) / URSC (C)	RCSU(NW) / URSC (NO)	RCSU(P) / URSC (P)	Total
Small Engine Repair Course / cours de réparation de petits moteurs	709N721a, b, & c	RCSU(A) URSC (A)	Common / commun	36	0	0	0	0	36
Drone Course / cours de drone	719N741	RCSU(E) / URSC (E)	Common / commun	0	TBD / AED	0	0	0	TBD / AED
Cadet Advisory Council / Conseil Consultatif des Cadets	729N751	RCSU(C) / URSC (C)	Sea / Marine	1	1	1	1	1	15 + 1
			Army / Armée	1	1	1	1	1	
			Air	1	1	1	1	1	
Aircraft Maintenance Course / cours d'entretien d'aéronefs	738N731	RCSU(NW) / URSC (NO)	Air	0	0	0	TBD / AED	0	TBD / AED
Marine Small Engine Repair Course / cours de réparation de petits moteurs de bateau	746N711	RCSU(P) / URSC (P)	Sea / Marine	0	0	0	0	TBD / AED	TBD / AED

Annex C
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

SPRING AND SUMMER 2021 PLANNING GUIDANCE

1. No Change.

2. This annex provides guidance to assist in the planning and conduct of spring and summer training for 2021:

a.-b. No Change;

c. Updated. Cadet Advisory Council (CAC); and

Add. d. Local Day Activities.

Appendix 1: Updated. COVID-19 Mitigation Guidelines
Appendix 2: Updated. Local Training

Appendix 3: Updated. Cadet Advisory Council (CAC)
Add. **Appendix 4**: Local Day Activities

Annexe C
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

GUIDE DE PLANIFICATION POUR LE PRINTEMPS ET L'ÉTÉ 2021

1. Aucun changement.

2. Cette annexe fournit des orientations pour aider à la planification et à la conduite de l'entraînement du printemps et de l'été pour 2021:

a.-b. Aucun changement;

c. Mise à jour. Conseil consultatif des cadets (CCC); et

Ajouter. d. Activités locales de jour.

Appendice 1: Mise à jour. Directives d'atténuation COVID-19
Appendice 2: Mise à jour. Entraînement local
Appendice 3: Mise à jour. Conseil consultatif des cadets (CCC)
Ajouter. **Appendice 4**: Activités locales de jour

COVID-19 MITIGATION GUIDELINES

COVID-19 CONSIDERATIONS AND REQUIREMENTS

1. The risk of the potential spread of COVID-19 during cadet activities will be mitigated by adhering to common PHMs as well as enhanced screening of cadets / staff attending training and activities. The following guidelines shall be used when planning for the operation of in-person training / activities.

GENERAL

2. All personnel must adhere to PHMs, travel restrictions and self-isolation requirements as directed by all levels of government, Canadian Armed Forces (CAF), and supporting bases. This will apply to all activities and personnel, as well as to all movement and transit. The most restrictive will always apply.

3. No cadet or adult staff member under a quarantine or self-isolation order at the time of, or during the scheduled activity is permitted to attend any in-person activity. This also applies if a person who lives in the same residence as the cadet or staff member is under a quarantine or self-isolation order. This restriction will remain in effect until the quarantine or self-isolation order has been lifted or has expired.

DIRECTIVES D'ATTÉNUATION COVID-19

CONSIDÉRATIONS ET EXIGENCES DE LA COVID-19

1. Le risque de propagation potentielle de COVID-19 pendant les activités des cadets peut être atténué en respectant les MSP) ainsi que la vérification approfondie des cadets et du personnel participant l'entraînement et aux activités. Les lignes directrices suivantes doivent être utilisées lors de la planification du fonctionnement de l'entraînement et des activités en personne.

GÉNÉRAL

2. Tout le personnel doit adhérer aux MSP selon les directives de tous les niveaux de gouvernement, des Forces armées canadiennes (FAC) et des bases de soutien. Cela s'appliquera à toutes les activités et à tout le personnel, ainsi qu'à tous les mouvements et transits. Les mesures les plus restrictives s'appliqueront toujours.

3. Aucun cadet ou membre du personnel adulte soumis à une quarantaine ou à un ordre d'auto-isolement au moment de débuter ou lors de son activité n'est autorisé à assister à une activité en personne. Cela s'applique également si une personne qui vit dans la même résidence que le cadet ou l'employé est soumise à une quarantaine ou à un ordre d'auto-isolement. Cette restriction restera en vigueur jusqu'à ce que l'ordre de

quarantaine ou d'auto-isolement ait été levé ou ait expiré.

4. All cadets and staff attending an in-person training or activities as part of the summer training program will participate in resiliency training session to address mental health and anxiety about operation within a COVID-19 environment.

4. Tous les cadets et le personnel qui suivent de l'entraînement ou participent à des activités en personne dans le cadre du programme d'entraînement d'été, participeront à une séance d'entraînement à l'adaptation et à la résilience pour traiter de la santé mentale et de l'anxiété liées au fonctionnement dans un environnement COVID-19.

SCREENING

DÉPISTAGE

5. Enhanced screening for activities during the Spring / Summer of 2021 will comprise of a multi-layer approach:

5. Le dépistage amélioré pour les activités au cours du printemps / été 2021 comprendra une approche à plusieurs niveaux:

a. **International travel restrictions.** Cadets or staff planning to attend in-person training must confirm that they have not travelled internationally for a period of not less than one (1) month prior to their course / activity start date;

a. **Restrictions de voyage international.** Les cadets ou le personnel qui prévoient participer à de l'entraînement en personne doivent confirmer qu'ils n'ont pas voyagé à l'étranger pendant une période d'au moins un (1) mois avant la date de début de leur cours / activité;

b. **Daily Screening**. Cadets and staff reporting for training / duty will have to complete the daily self-assessment questionnaire (from either a provincial or federal health agency) and may be required to have their temperature taken via a contactless thermometer. When concerns are noted, within the questionnaire or temperature, the cadet or staff member will be dismissed from the training / activity and returned home; cadets will be returned home with

b. **Dépistage quotidien**. Les cadets et le personnel qui se présentent à l'entraînement / au service devront remplir le questionnaire d'auto-évaluation quotidien (d'une agence de santé provinciale ou fédérale) et pourrait devoir faire prendre leur température au moyen d'un thermomètre sans contact. Lorsque des inquiétudes sont soulevées, soit par le biais du questionnaire, soit par la prise de température, le cadet ou le membre du personnel sera retiré de l'entraînement / activité et

their parent or guardian, if applicable;

retourné à la maison; les cadets retourneront à la maison avec leurs parents / tuteurs, le cas échéant;

c. **COVID-19 Testing**. Where there is a suspicion of possible COVID-19 infection, cadets or staff suspected will be required to submit to a COVID-19 test and isolate until such a time as a negative result is received. In a case where a cadet or staff member participating in local “day” training is suspected they will be returned home to get tested in accordance with local health unit practices and will not be permitted to attend further training until a negative test result is provided. Testing of cadets and staff, if required, will only be directed by authorized medical personnel. Any testing will be administered in accordance with provincial / territorial guidelines; and

c. **Test COVID-19**. En cas de soupçon d'une possible infection à la COVID-19, les cadets ou le personnel suspectés d’être infectés seront tenus de se soumettre à un test COVID-19 et de s’isoler jusqu'à ce qu'un résultat négatif soit reçu. Dans le cas où un cadet ou un membre du personnel participant à un entraînement locale "de jour" est suspecté d’être infecté, il sera renvoyé chez lui pour se soumettre à un test selon les pratiques locales de l'unité de santé et ne sera pas autorisé à continuer l’entraînement jusqu'à ce qu'un résultat négatif soit fourni. Les tests des cadets et du personnel, s'ils sont nécessaires, ne seront administrés que par le personnel médical autorisé. Tout test sera administré selon les directives provinciales / territoriales, et

d. in the event supervisory staff at a local activity is precluded from duty due to COVID-19 or other health concerns, RCSUs must evaluate if suitable supervision is still available and if not, either assign additional staff or cancel / delay the activity.

d. dans le cas où le personnel de supervision d'une activité locale ne peut travailler à cause de la COVID-19 ou d'autres problèmes de santé, les URSC doivent évaluer si une supervision adéquate est toujours disponible et, dans le cas contraire, soit affecter du personnel supplémentaire, soit annuler/retarder l'activité.

ISOLATION

6. In the event that a staff member on temporary duty (TD) (outside their local geographic area) is required to self-isolate during their period of employment, the host RCSU shall ensure that they have appropriate accommodations, rations and support to isolate in accordance with local health authority direction.

ISOLEMENT

6. Dans le cas où un membre du personnel en service temporaire (ST) (en dehors de sa zone géographique locale) doit s'auto-isoler pendant sa période d'emploi, l'URSC hôte doit s'assurer qu'il dispose de logements, de rations et de soutien appropriés pour s'isoler conformément aux directions de l'autorités sanitaire locale.

COHORTING (BUBBLING)

7. In order to minimize the chances for COVID-19 transmission, the practice of cohorting or bubbling will be used. This practice shall apply to all type of in-person training. Interactions between cadets and staff should remain limited to individual training groups, (e.g. divisions / platoon / flights, courses etc.) as much as possible. Formalized schedules for the use of common areas, recreational and messing facilities should be established to ensure cohorts do not mix.

COHORTES (BULLES)

7. Afin de minimiser les risques de transmission de COVID-19, l'utilisation de cohortes ou de bulles sera préconisée. Cette pratique s'appliquera à tout type d'entraînement en personne. Les interactions entre les cadets et le personnel doivent rester limitées autant que possible à des groupes d'entraînement individuels (par exemple, divisions / peloton / sections, cours, etc.). Il peut être nécessaire d'établir des horaires formalisés pour l'utilisation des espaces communs, des installations de loisirs, de cafétéria et des mess & cantines afin de garantir que les cohortes ne se mélangent pas.

8. In order to maintain the integrity of cohorting / bubbling at in-person activities, once personnel are in their established cohorts, interactions between personnel external to the cohort must be minimized as much as possible.

8. Afin de maintenir l'intégrité de la cohorte / bulle lors d'activités en personne, une fois que le personnel est dans sa cohorte établie, les interactions entre le personnel externe à la cohorte doivent être minimisées autant que possible.

9. When training must take place outside the primary training location, maximum effort must be directed at ensuring cadets and staff do not interact with individuals from outside of their cohort.

9. Lorsque l'entraînement doit se dérouler en dehors de l'emplacement principal de l'entraînement, il faut s'assurer que les cadets et le personnel ne soient pas en contact avec des

personnes extérieures à leur cohorte / bulle.

10. When contracting / planning for external services and facilities, RCSUs are to ensure contracts / agreements include previsions to ensure suitable cleaning / sanitization prior to use.

10. Lors de la passation de marchés ou de la planification de services et d'installations externes, les URSC doivent s'assurer que les contrats ou les accords comprennent des dispositions visant à garantir un nettoyage ou une désinfection appropriés avant l'utilisation.

NON-MEDICAL MASKS (NMM)

MASQUES NON MÉDICAUX (MNM)

11. As is already prevalent in society, NMMs are one of the mainstays in the arsenal of PHMs used to prevent the spread of COVID-19. During the conduct of spring and summer 2021 training / activities, the following will apply to the provision, maintenance and general use of NMM:

11. Comme c'est déjà le cas dans la société, les MNM sont l'un des piliers de l'arsenal des MSP utilisés pour prévenir la propagation du COVID-19. Pendant la conduite de l'entraînement / activités du printemps et de l'été 2021, les points suivants s'appliqueront à la fourniture, à l'entretien et à l'utilisation générale des MNM:

a. **Issue**:

(1) a minimum of two reusable NMMs should be issued for cadets and staff participating in in-person non-overnight (day) activities; and

(2) a minimum allocation of two re-sealable plastic bags, per day shall be issued to cadets and staff participating in training at in-person activities for the storage and transport of clean NMMs; and

a. **Distribution**:

(1) un minimum de deux MNM réutilisables devraient être distribués pour les cadets et le personnel participant en personne à des activités sans nuitée (de jour), et

(2) une allocation minimale de deux sacs en plastique pouvant être refermés, par jour, sera distribuée aux cadets et au personnel participant à de l'entraînement dans une activité en personne pour le stockage et le transport de MNM propres; et

Note: Cadets and staff should be directed to bring NMMs issued at corps /

Nota: les cadets doivent être invités à apporter les MNM distribués au corps /

squadron to help reduce issue quantity at training / activities.

b. **Maintenance**: at a minimum, staff shall ensure that cadets and staff are encouraged to wash masks daily after training in accordance with direction provided by Public Health Agency of Canada (PHAC).

ALCOHOL-BASED HAND RUB (ABHR)

12. During the conduct of 2021 spring and summer training, the following will apply to the provision and general use of ABHR:

a. **Issue**. Cadets and staff will be provided with two (2) two-ounce bottles of ABHR per week; and

Note: Soap and water remain the preferred mode of hand hygiene. Where running water is not readily available every effort should be made to ensure mobile units are available for a minimum of three (3) hand-washing opportunities per day (arrival, lunch, and departure).

b. **Distribution**. in addition to the personal issue of ABHR, ABHR stations will be located at the entrance and exits to all ablution facilities, offices, classrooms, mess halls, recreation facilities, and shared accommodations.

escadron afin de réduire les quantités distribuées à l'entraînement / l'activité.

b. **Maintenance**: au minimum, le personnel doit veiller à ce que les cadets et le personnel soient encouragés à laver leur MNM à tous les jours conformément aux directives de l'Agence de la santé publique du Canada (ASPC).

DÉSINFECTANT POUR LES MAINS À BASE D'ALCOOL (DMBA)

12. Pendant la conduite de l'entraînement / des activités de printemps et d'été 2021, les dispositions suivantes s'appliqueront à la fourniture et à l'utilisation générale des DMBA:

a. **Distribution.** Les cadets et le personnel recevront deux (2) bouteilles de deux onces de DMBA par semaine; et

Nota: le savon et l'eau restent le mode d'hygiène des mains privilégié. Lorsque l'eau courante n'est pas facilement disponible, tous les efforts doivent être faits pour que des unités mobiles soient disponibles pour un minimum de trois (3) occasions de se laver les mains par jour (à l'arrivée, au dîner et au départ).

b. **Distribution.** en plus de l'émission personnelle de DMBA, des stations DMBA seront situées à l'entrée et à la sortie de toutes les installations sanitaires, bureaux, salles de classe, mess, installations de loisirs et logements partagés.

PHYSICAL DISTANCING

13. All applicable physical distancing guidelines as detailed in references D and E shall be followed.

a. **PHM Zone enhanced**.

(1) in situations where a two (2) meter separation cannot be reasonably maintained the area / activity will be designated a PHM enhanced zone. These areas and activities must be approved by the RCSU CO with info to Comd CJCR and will be given the utmost scrutiny to ensure the activity is essential and the risk is minimized, and

(2) to facilitate training requirements, the following activities taking place as part of regionally or nationally planed spring and summer training 2021 requiring PHM Enhanced precautions have been pre-approved:

(a) on water training; including sail, canoe, and small boat operation, and

(b) flying operations; including glider and power flights.

DISTANCIATION PHYSIQUE

13. Toutes les lignes directrices applicables en matière d'éloignement physique, telles que détaillées dans les références D et E, doivent être suivies.

a. **Zone MSP accrue**.

(1) dans les situations où une séparation de deux (2) mètres ne peut pas être raisonnablement maintenue, la zone / activité sera désignée comme une zone MSP accrue. Ces zones et activités doivent être approuvées par le Cmdt URSC – en avisant le Cmdt CRJC – et feront l'objet d'un examen minutieux pour s'assurer que l'activité est essentielle et que le risque est réduit au minimum, et

(2) pour faciliter les exigences d’entraînement les activités suivantes, qui ont lieu dans le cadre de l’entraînement planifié pour le printemps et l’été 2021 (régional ou national) nécessitant des MSP accrues, ont été pré-approuvées:

(a) entraînement sur l'eau; y compris la conduite d’activités de voile, de canots et d’embarcations légères, et

(b) opérations de vol; y compris les vols en planeur et les vols motorisés.

TRANSPORTATION

14. Due to the heighten risk travel poses, the following guidelines will be adhered to when cadets and staff are being transported by non-personal motor vehicle (PMV) means during spring and summer training:

a. NMMs shall be worn in all non-PMVs when there is more than one occupant in the vehicle;

b. additional ABHR and disposable NMMs will be available on all vehicles used for the transportation of cadets and staff;

c. cadets and staff shall sanitize hands and don NMMs (if not already donned) prior to loading vehicles and shall sanitize hands immediately after disembarking the vehicle and prior to removal of NMM;

d. meals / snacks should not be consumed in transit. If travelling over a meal hour, the trip should be planned so that the meal can be consumed outside the vehicle where physical distancing can be maintained;

e. **Cleaning and sanitization**. Department of National Defence (DND) / contracted vehicles used for passenger transportation shall

TRANSPORT

14. En raison de l'augmentation des risques liés aux déplacements, les lignes directrices suivantes seront respectées lorsque les cadets et le personnel sont transportés par des moyens autres que les véhicules automobiles personnels (VAP) pendant l'entraînement de printemps et d'été:

a. les MNM doivent être portés dans tous les véhicules non-VAP lorsqu'il y a plus d'un occupant dans le véhicule;

b. du DMBA supplémentaires et des MNM jetables seront disponibles dans tous les véhicules utilisés pour le transport des cadets et du personnel;

c. les cadets et le personnel doivent se désinfecter les mains et se couvrir le visage avec des MNM (si ce n'est déjà fait) avant d'embarquer dans les véhicules et doivent se désinfecter les mains immédiatement après avoir débarqué du véhicule et avant de retirer les MNM;

d. les repas / collations ne doivent pas être consommés en transit. Si le voyage a lieu pendant l'heure d'un repas, le trajet doit être planifié de manière à ce que le repas puisse être consommé en dehors du véhicule, où la distance physique peut être maintenue;

e. **Nettoyage et assainissement**. Les véhicules du ministère de la Défense nationale (MDN) / contractuels utilisés pour le

be conducted in accordance with the most stringent current guidance issued by either TC, PHAC, Local Base Transportation section or applicable provincial / territorial health / transportation authority; and

f. on contracted buses (e.g. school / coach buses) capacity will be limited to ensure two (2) metres physical distancing can be maintained. Loading of buses will commence rear to front and will unload front to rear to minimize close contact with passengers already seated.

transport de passagers doivent être conduits conformément aux directives les plus rigoureuses publiées par TC, l'ASPC, la section des transports de la base locale ou l'autorité provinciale / territoriale compétente en matière de santé / de transport; et

f. dans les autobus nolisés (par exemple les autobus scolaires / autocars), la capacité sera limitée pour garantir le maintien d'une distance physique de deux (2) mètres. Le chargement des autobus commencera de l'arrière vers l'avant et le déchargement se fera de l'avant vers l'arrière afin de minimiser le contact étroit avec les passagers déjà assis.

ABLUTION FACILITITES

15. Ablution facilities (washrooms, showers, wash stations etc.) are critical to the maintenance of good hygiene and, in turn, reduction in the risk of COVID-19 transmission. They are a high traffic environment where, due to the prevalence of warm moist air and surfaces, bacteria and viruses can thrive. Capacity in all ablution facilities shall be limited to ensure two (2) metres physical distancing can be maintained. All ablution facilities should be cleaned at least twice a day with frequently touched surfaces such as lockers, benches and washing machines being wiped down before and after each use.

INSTALLATIONS SANITAIRES

15. Les installations sanitaires (toilettes, douches, stations de lavage, etc.) sont essentielles au maintien d'une bonne hygiène et, par conséquent, à la réduction du risque de transmission de COVID-19. Cependant, elles constituent également un environnement à forte circulation où, en raison de la prévalence de l'air chaud et humide et des surfaces, les bactéries et les virus peuvent se développer. En raison de ce risque accru, les directives suivantes seront respectées pour les installations d'ablution: la capacité de toutes les installations d'ablution doit être limitée pour garantir un éloignement physique de deux (2) mètres. Toutes les installations d'ablution doivent être nettoyées au moins deux fois par jour, les surfaces fréquemment touchées telles que les casiers, les bancs et les

machines à laver étant essuyées avant et après chaque utilisation.

MESS HALLS

16. Although food services areas are already highly regulated through local and provincial / territorial health authorities, the following additional guidelines will be adhered to for mess halls and dining areas operating at activity locations:

a. capacity of the dining area will be determined by the tables available and the ability to maintain two (2) metres separation of diners while eating. Unless separated by a physical barrier (e.g. glass or plastic), diners should be seated two (2) metres apart and positions so they are not facing each other;

b. staff members are to supervise diners entering the mess hall / dining areas to ensure:

(1) diners waiting in line maintain a two (2) metres physical distance from each other,

(2) traffic into the hand washing area and steam line is controlled so as to allow for physical distancing,

(3) all diners wash their hands (or use ABHR if soap and water

SALLES À MANGER

16. Bien que les zones de services alimentaires soient déjà fortement réglementées par les autorités sanitaires locales et provinciales, les directives supplémentaires suivantes seront respectées pour les mess et les salles à manger des lieux d'activités:

a. la capacité de la salle à manger sera déterminée par les tables disponibles et la possibilité de maintenir une séparation de deux (2) mètres entre les convives pendant les repas. À moins qu'ils ne soient séparés par une barrière physique (verre ou plastique, par exemple), les convives doivent être assis à deux (2) mètres l'un de l'autre et placés de manière à ne pas se faire face;

b. les membres du personnel doivent superviser les personnes qui entrent dans le mess / les salles à manger afin de s'assurer que:

(1) les personnes qui font la queue maintiennent une distance physique de deux (2) mètres entre elles,

(2) la circulation dans la zone de lavage des mains et la file pour récupérer la nourriture est contrôlée de manière à permettre la distanciation physique,

(3) tous les dîneurs se lavent les mains (ou utilisent le DMBA si

are not available) on entry, and

(4) diners are seating in their course groups respecting the two (2) metres separation; and

c. tables are to be wiped down with disinfectant after every meal seating.

17. If the preceding guidelines differ from local practices, either the more stringent of the two shall be followed or the officer in charge (OIC) for the training centre or activity shall engage with the local provider and come to an agreement with regard to (WRT) guidelines for use of messing facilities to minimize risk of COVID-19 transmission.

CANTEEN AND COMMON AREAS

18. The following additional guidelines will be adhered to for canteens and common areas operating at CTCs and activity locations:

a. indoor spaces in canteens may operate to provide cadets and staff with the purchase / provision of food and sundry items;

b. common spaces should be restricted to an individual cohort by either providing separate areas for each cohort or scheduling times to ensure cohorts do not mix and that the area can be cleaned / sanitized between groups;

l'eau et le savon ne sont pas disponibles) à l'entrée, et

(4) les dîneurs s'assoient en groupe dans leur cours en respectant la séparation de deux (2) mètres; et

c. les tables doivent être nettoyées avec du désinfectant après chaque repas.

17. Si les directives suivantes sont en contradiction avec les pratiques locales, soit la plus stricte des deux doit être suivie, soit l'officier responsable (OR) pour le centre d’entraînement ou l'activité doit s'entendre avec le fournisseur local et parvenir à un accord au sujet des directives pour l'utilisation des installations de service alimentaire afin de minimiser le risque de transmission de COVID-19.

CANTINE ET ESPACES COMMUNS

18. Les directives supplémentaires suivantes seront respectées pour les cantines et les espaces communs des CEC et des lieux d'activités:

a. les espaces intérieurs des cantines n’opèreront que pour permettre aux cadets et au personnel d'acheter / fournir de la nourriture et des articles divers;

b. les espaces communs doivent être limités à une cohorte individuelle, soit en prévoyant des zones séparées pour chaque cohorte, soit en fixant des horaires pour s'assurer que les cohortes ne se mélangent pas et que la zone

puisse être nettoyée / assainie entre les groupes;

c. NMM must be worn at all times when in canteens and common areas, including outdoor spaces. NMM may only be removed when consuming food or beverages provided a two (2) metres physical distance is maintained and must be replaced immediately following consumption;

c. le MNM doit être porté à tout moment dans les cantines et les espaces communs, y compris à l'extérieur. Le MNM ne peut être retiré lors de la consommation d'aliments ou de boissons que si une distance physique de deux (2) mètres est maintenue et doit être replacé immédiatement après la consommation;

d. seating and recreation areas, including covered spaces such as modular tents, should be provided outdoors where possible. Capacity shall be restricted to ensure those seating can maintain a two (2) metres physical distance. If modular tentage or similar is used, side shall remain rolled up to increase airflow; and

d. des places assises et des espaces de récréation, y compris des espaces couverts tels que des tentes modulaires, peuvent être fournies à l'extérieur. La capacité doit être limitée pour que ceux qui s'y assoient puissent maintenir une distance physique de deux (2) mètres. Si des tentes modulaires ou similaires sont utilisées, les côtés doivent rester enroulés pour augmenter la circulation de l'air; et

e. hand washing stations or ABHR shall be provided at the entrance to all canteen and common areas. Supervisory staff shall ensure all cadets and staff entering, wash their hands or use ABHR to sanitize their hands.

e. des stations de lavages des mains ou du DMBA doit est prévu à l'entrée de toutes les cantines et des espaces communs. Le personnel de supervision doit s'assurer que tous les cadets et le personnel qui entrent se lavent les mains ou utilisent le DMBA pour se désinfecter les mains.

CLASSROOM AREAS

19. Use of indoor classrooms and training areas should be minimized where possible if it does not adversely affect training requirements. The following additional guidelines will be adhered to for classroom and indoor

LES SALLES DE CLASSE

19. L'utilisation de salles de classe et de zones d'entraînement intérieures doit être réduite au minimum dans la mesure du possible si elle ne nuit pas aux exigences d'entraînement. Les lignes directrices supplémentaires suivantes

static training areas operating at CTCs and activity locations:

a. all classrooms shall be set up to maintain two (2) metres physical distancing and shall be thoroughly cleaned at least once a day, if used; and

b. where sufficient infrastructure exists, classrooms should be assigned in order to (IOT) not be shared between groups, i.e. assign only one group / cohort per classroom area.

seront respectées pour les salles de classe et les zones d'entraînement statiques intérieures utilisées dans les CEC et les lieux d'activité:

a. toutes les salles de classe doivent être disposées de manière à conserver une distance de deux (2) mètres, et doivent être nettoyées en profondeur au moins une fois par jour, si utilisées, et

b. lorsqu'il existe une infrastructure suffisante, les salles de classe doivent être attribuées et ne doivent pas être partagées entre les groupes, c'est-à-dire n'attribuer qu'un seul groupe / cohorte par salle de classe.

EQUIPMENT

20. Due to the increased potential for touch based transmission of the COVID-19 virus, equipment used by cadets and staff during the conduct of training and activities poses a high risk of transmission. The following applies to all issued equipment:

a. equipment should be limited to use by one participant during any training activity. Such equipment includes, but is not limited to:

(1) helmets,

(2) tents,

(3) sleeping bags,

(4) boats,

ÉQUIPEMENT

20. En raison du potentiel accru de transmission du virus COVID-19 par le toucher, le matériel utilisé par les cadets et le personnel lors de la conduite de l’entraînement et des activités présente un risque élevé de transmission. Ce qui suit s'applique à tout le matériel distribué:

a. l'équipement doit être limité à l'utilisation par un seul participant pendant toute activité d’entraînement. Cet équipement comprend, sans s'y limiter, les éléments suivants:

(1) casques,

(2) tentes,

(3) sacs de couchage,

(4) bateaux,

(5) rifles,

(6) IT equipment,

(7) activity-specific safety gear, and

(8) ancillary equipment, as required;

b. if equipment must be shared during a training activity, it shall be sanitized between users; and

c. on completion of an activity all equipment shall be sanitized with a diluted bleach solution prior to reuse.

(5) carabines,

(6) matériel informatique,

(7) équipements de sécurité spécifiques à l'activité, et

(8) équipement auxiliaire, au besoin;

b. si l'équipement doit être partagé pendant une activité d’entraînement, il doit être aseptisé entre les utilisateurs; et

c. à la fin d'une activité, tous les équipements doivent être désinfectés avec une solution d'eau de Javel diluée avant d'être réutilisés.

LOCAL TRAINING

1. Update. Local training will comprise of the CAP, as well as the Cadet Advisory Council and locally conducted trial courses in support of the re-scope of the Cadet Program. The following will provide guidance to assist with the planning for spring break and summer 2021 training and activities.

2. -9. No Change.

Delete. **HYBRID TRAINING**

Delete. Paras 10. – 18.

19. – 28. No change.

ENTRAÎNEMENT LOCAL

1. Mise à jour. L'entraînement local comprendra le PAC, ainsi que le conseil consultatif des cadets et des essais de cours de spécialité locaux en soutien au recadrage du programme des cadets. Les informations suivantes fourniront des orientations pour aider à la planification de l'entraînement et des activités de la relâche du printemps et de l'été 2021.

2. – 9. Aucun changement.

Effacer. **FORMATION HYBRIDE**

Effacer. para 10. – 18.

19.-28. Aucun changement.

Update. CADET ADVISORY COUNCIL (CAC)

1. – 2. No Change.

3. Updated. **Facilities**. The CAC will take place virtually using the Cadet365 platform.

4. No Change.

5. Updated. **Application and Selection.** Three cadets per RCSU will be selected to participate in the CAC as per para 4. Application and selections shall take place as follows:

a. Add. RCSUs are to advertise opportunity and advise corps / squadrons to submit applications through Fortress NLT 15 Apr 21;

b. Add. Applicant submissions are to include the following elements:

(1) letter of introduction from the Corps/Sqn CO,

(2) letter of introduction from the cadet, and

(3) contact details for the cadet to facilitate coordination of a video interview;

c. Add. RCSUs will screen and rank their candidates, nominating the top candidate in their region to the CJCR HQ for the senior

Mise à jour. CONSEIL CONSULTATIF DES CADETS (CCC)

1. – 2. Aucun changement.

3. Mise à jour. **Installations**. Le CCC se déroulera virtuellement en utilisant la plate-forme Cadet365.

4. Aucun changement.

5. Mise à jour. **Candidature et sélection.** Trois cadets par URSC seront sélectionnés pour participer au CCC conformément au par. 4. Les candidatures et les sélections se dérouleront comme suit:

a. Ajouter. Les URSC doivent annoncer l'opportunité et conseiller aux corps / escadron de soumettre des candidatures via Forteresse APTL 15 avril 21;

b. Ajouter. Les soumissions des candidats doivent inclure les éléments suivants:

(1) une lettre de présentation provenant du cmdt du corps / escadron,

(2) une lettre de présentation provenant du cadet, et

(3) les coordonnées du cadet pour faciliter la coordination d'une entrevue vidéo;

c. Ajouter. Les URSC feront la vérification et le classement de leurs candidats, et soumettront le meilleur candidat de leur région

cadet of the CAC position NLT 6 May 21;

au QG des CRJC pour la position de cadet sénior du CCC APTL 6 mai 21;

d. Add. CJCR Formation Chief Warrant Officer (FCWO) will vet the five nominated cadets and select one of them to act as the senior cadet of the CAC, and return the applicant submissions to the home RCSUs NLT 19 May 21; and

d. Ajouter. L'Adjuc CRJC examinera les cinq cadets proposés et sélectionnera l'un d'entre eux pour agir à titre de cadet sénior du CCC, et retournera les soumissions des candidats aux URSC d'origine APTL 19 mai 21; et

e. Add. RCSU's will select one cadet of each element from within their RCSU to be on the CAC ensuring inclusive and diverse representation. Applications are to be selected and offers "published to Corps / squadrons" in Fortress NLT 30 May 21.

e. Ajouter. Les URSCdevront sélectionner un cadet de chaque élément au sein de leur URSC pour faire partie du CCC, assurant une représentation inclusive et diversifiée. Les candidatures doivent être sélectionnées et les offres «publiées aux corps / escadrons» dans Forteresse APTL 30 mai 21.

6. Updated. **Transportation.** Not Applicable.

6. Mise à jour. **Transport:** sans objet.

7. Updated. **Rations**. Not Applicable.

7. Mise à jour. **Rations.** sans objet.

8. Updated. **Accommodations**. Not Applicable.

8. Mise à jour. **Logements.** sans objet

9. Updated. **Dress**. As per joining instructions.

9. Mise à jour. **Tenue vestimentaire.** Selon les instructions de ralliement.

10. – 12. No change.

10. -12. Aucun changement.

Annex C, Appendix 4
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe C, Appendice 4
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

LOCAL DAY ACTIVITIES

1. The intent of local day activities is to leverage the resources of CTCs and technical training establishments (TTE) to provide activities and force generation (FG) opportunities (e.g. sail / expedition clinics etc.), as practical, for cadets and staff in a day activity (non-overnight) setting. Given the restrictions the COVID-19 pandemic has placed on the conduct of traditional CTC operations, local day activities can be used as an opportunity to help ensure a minimal level of subject matter expert (SME) maintenance and development to support future training requirements at all levels of the Program.

2. **Duration**. Local day activities will take place during summer 2021, with dates being determined by the RCSUs.

3. **Facilities**. RCSUs are encouraged, where possible, to leverage existing CTCs and TTEs to deliver local day activities.

4. **Training Capacity.** Overall training capacity for local day activities will be determined by RCSUs. Participation will have to be balanced between existing funding and staff allotments as well as availability of eligible cadets within the local geo area of the selected activity locations / training centres.

ACTIVITÉS LOCALES DE JOUR

1. L’intention des activités locales de jour est de tirer parti des ressources des CEC et des établissements d’instruction technique (EIT) pour fournir des activités, et des opportunités de mise sur pied d'une force (MPF), si praticable pour les cadets et le personnel dans une activité de jour (sans coucher). Compte-tenu des restrictions que la pandémie COVID-19 a imposées à la conduite des opérations traditionnelles de CEC, les activités locales de jour peuvent être utilisées comme une opportunité pour aider à assurer un niveau minimal de maintenance et de développement des expert en la matière (EM) pour soutenir les futures exigences d’entraînement à tous les niveaux du Programme.

2. **Durée**. Les activités locales de jour auront lieu au cours de l'été 2021, les dates étant déterminées par les URSC.

3. **Installations**. Les URSC sont encouragées, dans la mesure du possible, à tirer parti des CEC, et EIT pour organiser des activités de jour locales.

4. **Capacité d'entraînement**. La capacité globale d’entraînement pour les activités locales de jour sera déterminée par les URSC. La participation devra être équilibrée entre le financement existant et les affectations de personnel ainsi que la disponibilité des cadets éligibles dans la zone géographique locale des lieux d'activités / centres d’entraînement sélectionnés.

5. **Application and Selection**. RCSU shall use the “Technical Training and Activities by Registration” feature in Fortress to manage local day training offerings.

6. **Transportation**. As per CAP guidance.

7. **Rations**. As per CAP guidance.

8. **Dress**. As per CAP guidance.

9. **Training / Learning Aids**. RCSU shall provide all required training / learning aids for instructors and cadets delivering / taking part in local day activities.

10. **Training / Activities**. Course or activity offerings are to be determined by the RCSUs based on what can reasonably be provided to cadets within a daily commutable distance of the chosen locations. Plans should focus on training / activities that can achieve some FG capacities. Training / activities may include but are not limited to:

a. all or part of existing CTC / CFTC courses;

b. sail or Small Craft Operator Program (SCOP) clinics;

c. expedition activity training;

5. **Candidature et sélection**. L'URSC utilisera la fonction «Instruction technique et activités par inscription» dans Forteresse pour gérer les offres de d’entraînement local de jour.

6. **Transport**: Selon les orientations du PAC.

7. **Rations**. Selon les orientations du PAC.

8. **Tenue vestimentaire**. Selon les orientations du PAC.

9. **Entraînement/Aides didactiques**. L'URSC doit fournir tout l’entrainement et le didacticiel nécessaire aux instructeurs et aux cadets qui dispensent des activités locales de jour ou qui y participent.

10. **Entraînement / Activités**. Les offres de cours ou d'activités doivent être déterminées par les URSC en fonction de ce qui peut modérément être fourni aux cadets à une distance des emplacements choisis qui peut raisonnablement être parcourue de façon quotidienne. Les plans devraient se concentrer sur l’entraînement / les activités qui peuvent atteindre certaines capacités de MPF. L’entraînement / les activités peuvent inclure, mais sans s'y limiter:

a. toutes les parties des cours de CEC et CEVC existants;

b. cliniques de Programme d'opérateur d'embarcation légère (POEL) et de voile;

c. entraînement et activités d’expédition;

d. marksmanship clinics; and

e. first aid training.

11. **Staffing**. Staffing allocation in Annex A assigned to the RCSUs shall be used to support local day training, as required.

12. **Funding.** Local day training will be funded under Task 3.

d. cliniques de tir; et

e. entraînement de secourisme.

11. **Effectifs**. La dotation en personnel de l'annexe A attribuée aux URSC doit être utilisée pour soutenir l’entraînement local de jour, au besoin.

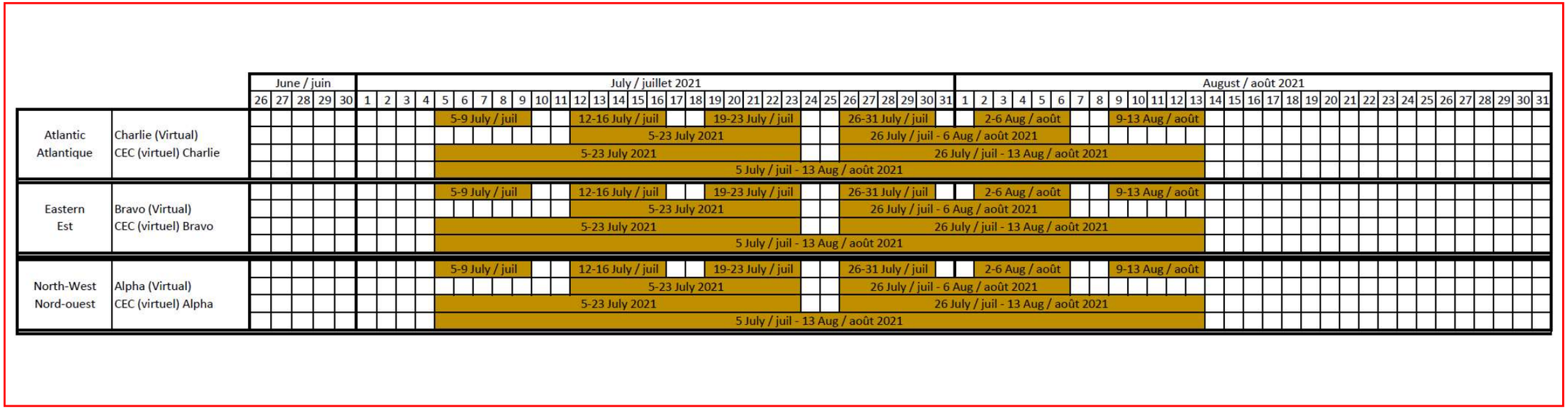
12. **Financement.** L’entraînement local de jour sera financé sous la tâche 3.

Annex D
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe D
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

2021 SUMMER TRAINING DATES

DATES D'ENTRAÎNEMENT DE L'ÉTÉ 2021



Annex F
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe F
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

RESUMPTION / CONTINUATION OF CADET TRAINING YEAR (TY) 20 / 21

1. Although the operational landscape for cadet training continues to be dominated by restrictions caused by the ongoing pandemic, it is essential for the retention of cadets and the cadet experience that the CJCR resume / continue training for the 20 / 21 TY. Staff at all levels of the program must continue to focus on providing a fun, challenging and meaningful schedule of training and activities to cadets across the country, while still adhering to all applicable restrictions and PHMs.

CORPS / SQUADRON OPERATIONS

2. Until otherwise directed, RCSUs are authorized to allow corps / squadrons to conduct virtual training during the pandemic regardless of the current COVID-19 environment. When PH conditions allow, RCSUs may authorize the conduct of limited in-person training at the corps / squadron level. In-person training will be limited to the conduct of elements of the mandatory and complimentary programs as well as approved optional training activities that directly relate to cadet retention and the creation of a fun, challenging and meaningful cadet experience. All other activities, including any “open-house” events to attract new cadets, remembrance / commemorative and other ceremonies (e.g., Battle of the

REPRISE / CONTINUATION DE L’ENTRAÎNEMENT DES CADETS POUR L’ANNÉE D'ENTRAÎNEMENT (AE) 20 / 21

1. Bien que le paysage opérationnel de l’entraînement des cadets continue d’être dominé par les restrictions causées par la pandémie en cours, il est essentiel pour la rétention des cadets et l’expérience cadet que les CRJC reprennent / continuent l’entraînement pour l’AE 20 / 21. Le personnel à tous les niveaux du programme doit continuer de se concentrer sur la prestation d’un programme d’entraînement et d’activités amusant, stimulant et significatif aux cadets de tout le pays, tout en respectant toutes les restrictions et les MSP applicables.

OPÉRATIONS DES CORPS / ESCADRONS

2. Sauf indication contraire, les URSC sont autorisées à permettre aux corps / escadrons de fournir un entraînement virtuel pendant la pandémie, quel que soit l’environnement actuel de la COVID-19. Lorsque les conditions de la SP le permettront, les URSC pourront autoriser la conduite d’un entraînement en personne limité au niveau du corps / escadron. L’entraînement en présentiel sera limité à la conduite d’éléments des programmes obligatoires et complémentaires ainsi qu’aux activités d’entraînement optionnelles qui ont un lien direct avec la rétention des cadets et la création d’une expérience cadet amusante, stimulante et significative. Toutes les autres activités, y compris tous les événements de type « porte

Atlantic, Vimy Ridge, etc.) must be delivered virtually. Refer to the posture directive (reference AF) for additional direction and guidance on conduct of corps / squadron training / activities.

ouverte » pour attirer des nouveaux cadets, les cérémonies commémoratives et autres (p. ex., la Bataille de l'Atlantique, la Crête de Vimy, etc.) doivent être faites virtuellement. Se référer à la directive sur la posture (référence AF) pour des instructions et conseils supplémentaires sur la conduite de l'entraînement / des activités des corps / escadron.

3. During any in-person activities, staff should be assigned to a cadet group, these groups shall train separately so as to reduce risk of virus transmission.

3. Pendant toute activité en personne, le personnel doit être affecté à un groupe de cadets; ces groupes doivent s'entraîner séparément afin de réduire le risque de transmission du virus.

4. To further reduce the risk of virus transmission, corps / squadron level COs are to maximize the use of virtual means for planning and preparation for cadet activities and limit in-person contact to only those personnel who must meet to complete a specific planning task. Corps / squadron meetings with sponsors, sponsoring committee, branch, parent committees and the League are to be conducted virtually.

4. Afin de réduire davantage le risque de transmission du virus, les cmdt corps / escadron doivent maximiser l'utilisation des moyens virtuels de planification et de préparation des activités de cadets et limiter les contacts en personne aux seuls membres qui doivent se rencontrer pour compléter une tâche spécifique de planification. Les réunions de corps / escadron avec les répondants, les comités répondants, la succursales, les comités de parents et les Ligues doivent être faites virtuellement.

5. Although it is understood that fundraising is important to meet the operating requirements of many corps / squadrons, given the current safety concerns caused by the pandemic, until further notice staff and cadets are not authorized to participate in in-person fundraising activities.

5. Bien qu'il soit entendu que les collectes de fonds sont importantes pour répondre aux exigences d'opérations de plusieurs corps / escadron, en raison des problèmes de sécurité actuels causés par la pandémie, jusqu'à nouvel ordre, le personnel et les cadets ne sont pas autorisés à participer à des activités de collectes de fonds en personne.

6. As private citizens, cadets / parents can engage in charity work within their community where they feel comfortable. However, during the pandemic, charity

6. En tant que citoyens, les cadets / parents peuvent s'impliquer dans du travail caritatif au sein de leur communauté selon leur désir. Par contre,

work (i.e., volunteering for food drives, etc.) will not be a sanctioned cadet activity and will not be organized by the corps / squadrons.

pendant la pandémie, le travail caritatif (p. ex. le bénévolat pour des collectes de denrées, etc.) ne sera pas sanctionné comme activité de cadets et ne sera pas organisé par les corps / escadrons.

7. In addition to PHM, supervision ratios must be maintained in accordance with reference N.

7. En plus des MSP, les ratios de supervision doivent être maintenus conformément à la référence N.

8. To ensure sufficient funding is available to pay the authorized supervisors on duty for both authorized in-person and virtual activities conducted over the remainder of this fiscal year, RCSUs are expected to exercise diligent control over corps / squadron pay (20 / 25 / 35 days).

8. Pour s'assurer que des fonds suffisants soient disponibles pour rémunérer les superviseurs autorisés en devoir pour les activités autorisées en personne et virtuelles pour le reste de cette année financière, les URSC doivent exercer un contrôle diligent sur la solde des corps / escadron (20 / 25 / 35 jours).

9. Corps / squadron COs are to direct, in advance of any approved activity, who will be the authorized supervisor on duty for their unit's personnel. Area OCs are to direct in advance of any approved activity when the CO will be reporting for paid duty throughout the training year.

9. Les cmdt corps / escadron doivent décider, avant toute activité approuvée, qui sera le superviseur autorisé en service pour le personnel de leur unité. Les OR Secteur doivent décider avant toute activité approuvée le moment où le cmdt se présentera pour du service payé pendant l'année d'entraînement.

Local Support Allocation (LSA)

Allocation de soutien local (ASL)

10. LSA will not be used for the procurement of NMMs or COVID 19 related sanitization supplies as they are the responsibility of the CAF. Additionally, and until further notice, eligible LSA expenditures will be restricted to:

10. L'ASL ne sera pas utilisée pour l'achat de MNM ou de matériel de désinfection lié à la COVID-19, car ces achats sont sous la responsabilité des FAC. De plus et jusqu'à nouvel ordre, les dépenses ASL éligibles seront limitées aux éléments suivants:

a. Facilities required for the administration and conduct of local programming, including utilities (telephone, electricity, etc.);

a. les installations nécessaires pour l'administration et la conduite du programme local, y compris les services publics (téléphone, électricité, etc.);

b. purchase / rentals of supplemental training equipment that enhances the delivery of the Program;

c. registration / entrance fees for optional activities, including activities conducted through virtual means; and

d. any other reasonable expenditures in support of the administration of the corps / squadron, not provided by the CAF, excluding all non-eligible expenditures as per reference AL.

b. l'achat / la location de matériel d'entraînement supplémentaire qui améliore la prestation du programme;

c. les coûts d'inscription / d'entrée pour les activités optionnelles, y compris les activités faites par moyens virtuels; et

d. toute autre dépense raisonnable en soutien à l'administration des corps/escadrons, non assumée par les FAC, excluant toutes les dépenses non éligibles conformément à la référence AL.

TECHNICAL TRAINING ESTABLISHMENT (TTE) OPERATIONS

11. Training or activities conducted in support of primary TTE operations are to be considered and approved in conjunction with the posture directive at reference AF.

12. Where conditions allow and resources are available, RCSUs are encouraged to engage speciality staff from the training sites to assist corps / squadron in delivery of virtual content related to their speciality area (e.g., seamanship, maps and compass, ground school classes etc.).

13. Further information on the resumption flying activities is located at Appendix 4.

OPÉRATIONS DES ÉTABLISSEMENTS D'INSTRUCTION TECHNIQUE (EIT)

11. L'entraînement ou les activités menées en soutien aux opérations principales des EIT doivent être considérées et approuvées en considérant la directive sur la posture à la référence AF.

12. Lorsque les conditions le permettent et que les ressources sont disponibles, les URSC sont encouragées à embaucher du personnel spécialisé des sites d'entraînement pour aider les corps / escadron dans la prestation du contenu virtuel lié à leur domaine de spécialité (p. ex., matelotage, cartes et boussole, cours au sol, etc.).

13. Plus d'informations sur la reprise des activités de vol figurent à l'appendice 4.

RDA AND NDA OPERATIONS

14. RCSUs are to develop plans which would allow them to begin conducting a program of modified in-person RDAs within 45 days of receiving direction. Selection of RDAs are at the discretion of the RCSU CO but plans for their conduct must adhere to all relevant direction, guidance and restrictions for operating in a COVID-19 environment. Refer to posture directive (reference AF) for further information on current program restrictions.

15. Approval for RDAs and other initiatives conducted through virtual means shall be authorized by the RCSU CO.

PUBLIC HEATH MEASURES (PHMs)

16. Prior to departing home for any in-person activities, all adult personnel and cadets will complete the COVID-19 Self-Assessment Tool (https://www.thrive.health/health-canada-self-assessment-tool) and follow the recommend guidance from Public Health Agency of Canada. Furthermore, anyone with symptoms of the regular influenza is not to report for duty to any in-person activities.

17. If a cadet or adult staff member reports that they cannot wear a NMM due to health restrictions their participation is to be limited to virtual activities only and the RMLO must be

OPÉRATIONS DES ADER ET ADEN

14. Les URSC doivent élaborer des plans qui leur permettraient de commencer à offrir un programme d'ADER en personne modifiées dans les 45 jours suivant la réception des directives. La sélection des ADER est laissée à la discrétion du Cmdt URSC, mais les plans pour leur conduite doivent respecter toutes les directives, ordonnances et restrictions pertinentes pour l'opération dans un environnement COVID-19. Se référer à la directive sur la posture (référence AF) pour plus d'informations sur les restrictions actuelles du programme.

15. L'approbation des ADER et des autres initiatives menées virtuellement doit être donnée par le Cmdt URSC.

MESURES DE SANTÉ PUBLIQUE (MSP)

16. Avant de quitter la maison pour toute activité en personne, tout le personnel adulte et tous les cadets complèteront l'outil d'auto-évaluation COVID-19 (https://ca.thrive.health/covid19/fr) et suivront les recommandations de l'Agence de la santé publique du Canada. De plus, toute personne présentant des symptômes de la grippe régulière ne doit pas se présenter pour du service pendant une activité en personne.

17. Si un cadet ou un membre du personnel adulte signale qu'il ne peut porter un MNM en raison de restrictions médicales, leur participation doit être limitée aux activités virtuelles seulement

advised through the chain of command. RMLO will advise the RCSU CO and place the appropriate participation limitation on the cadet / personnel's medical record.

et l'ORLM doit être informé via la chaîne de commandement. L'ORLM informera le Cmdt URSC et imposera la limite de participation appropriée dans le dossier médical du cadet / personnel.

18. Additional information and requirements for PHMs can be found at Annex C, Appendix 1.

18. Des informations supplémentaires et les exigences relatives aux MSP se trouvent à l'annexe C, appendice 1.

RESTRICTIONS

RESTRICTIONS

19. No overnight activities are authorized in support of corps / squadron or RDA / NDA training until further notice.

19. Aucune activité avec nuitée n'est autorisée en soutien à l'entraînement des corps / escadron ou des ADER / ADEN jusqu'à nouvel ordre.

20. There will be no international travel, including to the USA, for exchanges or recreational trips until 1 September 2021 at the earliest. RCSUs should avoid any pre-planning for potential recreational trips for the 21-22 TY at this time given the uncertainty of the pandemic for the near future.

20. Il n'y aura pas de voyage international, y compris aux États-Unis, pour les échanges et les voyages récréatifs jusqu'au 1er septembre 2021 au plus tôt. Les URSC doivent éviter toute planification préalable de voyages de loisirs potentiels pour l'AE 21-22 pour le moment étant donné l'incertitude entourant la pandémie dans un proche avenir.

21. Inter-provincial / territorial travel is limited to program participants who reside within one hour of a provincial / territorial border and must cross it in order to attend regular parade nights or other approved training activities. Participants must adhere to all applicable provincial / territorial travel restrictions.

21. Les voyages interprovinciaux / territoriaux sont limités aux participants du programme qui habitent à moins d'une heure d'une frontière provinciale / territoriale et doivent la traverser afin de participer aux soirées d'entraînement régulières ou à d'autres activités d'entraînement approuvées. Les participants doivent respecter toutes les restrictions de voyage provinciales / territoriales applicables.

22. Organized ground transportation, when authorized shall conform to the requirements found in Annex C, Appendix 1.

22. Le transport terrestre organisé, lorsqu'autorisé, doit être conforme aux exigences qui figurent à l'annexe C, appendice 1.

23. There will be no commercial air travel authorized to support corps / squadron or RDA / NDA training until further notice.

24. Staff travel / accommodation may be authorized to support CAP serials, CTC stand-up and return to training plans (i.e., return to sailing or flying), where required.

25. Any authorization for TD or inter-provincial / territorial travel to be undertaken in accordance with the posture directive at reference AF.

26. When conditions permit and the resumption of flying is approved, operating in a PHM enhanced zone is authorized when two or more people are required to be in the same vehicle (aircraft, support vehicles etc.).

TOOLS AND SUPPORTING DOCUMENTS

27. Tools, supporting documents and job aids to assist with the resumption of training are provided on the Canadian Cadet Organization (CCO) SharePoint Publication and Resources library at https://collaboration.cadets.gc.ca/_layouts/15/start.aspx#/SitePages/En-Home.aspx, a list of resources are located at Appendix 5.

Appendix 1: *Not Allocated*
Appendix 2: *Not Allocated*
Appendix 3: *Not Allocated*
Appendix 4: Return to Flight

23. Aucun voyage aérien commercial ne sera autorisé en soutien à l'entraînement des corps / escadron ou des ADER / ADEN jusqu'à nouvel ordre.

24. Les déplacements/l'hébergement du personnel peut être autorisé en soutien aux activités du PAC, la mise en place des CEC et le retour aux plans d'entraînement (c.-à-d. le retour de la voile et du vol), si nécessaire.

25. Toute autorisation de ST ou de déplacement interprovincial / territorial doit être prise conformément à la directive sur la posture à la référence AF.

26. Lorsque les conditions le permettent et que la reprise des vols est approuvée, les opérations dans une zone de MSP accrues sont autorisées lorsque deux personnes ou plus doivent être dans le même véhicule (aéronef, véhicules de soutien, etc.).

OUTILS ET DOCUMENTS SUPPLÉMENTAIRES

27. Les outils, documents et aides à l'emploi supplémentaires pour aider à la reprise de l'entraînement se trouvent sur le site SharePoint de l'Organisation des cadets du Canada (OCC), dans la bibliothèque Publications et Ressources au https://collaboration.cadets.gc.ca/_layouts/15/start.aspx#/SitePages/Fr-Accueil.aspx; une liste de ressources se trouve à l'appendice 5.

Appendice 1: *Non attribué*
Appendice 2: *Non attribué*
Appendice 3: *Non attribué*
Appendice 4: Reprise du vol

Appendix 5: Tools and Supporting Documents

Appendice 5: Outils et documents supplémentaires

RETURN TO FLIGHT

1. At this time no approval is being granted for the execution of the return to flying plan. The intent of this appendix is to provide advance planning guidance for the eventual execution of the plan.

2. As conditions permit, the CJCR will embark on a deliberate and safe resumption of flying operations for the Air Cadet Flying Program (ACFP); to include Glider and Tow Plane Force Generation (FG) and training.

3. Return to flight will be deemed successful when the following has been achieved:

a. all selected pilots within the ACFP regain their currency and proficiency;

b. FG candidates are identified, and FG flying is conducted to ensure sufficient glider pilot instructors and tow pilots necessary to sustain the ACFP; and

c. the ACFP is ready to commence cadet Glider Pilot Training Courses (GPTC) and Squadron familiarization flying.

4. Training resumption will occur in four phases on order. Requests to progress to the next phase will be staffed to Comd CJCR for approval. Approval to progress to the next phase will be

REPRISE DU VOL

1. À ce stade, aucune approbation n'est accordée pour l'exécution du plan de retour au vol. Le but de cet appendice est de fournir des directions de planification au préalable, pour l'exécution éventuelle du plan.

2. Lorsque les conditions le permettront, les CRJC entreprendront une reprise délibérée et sécuritaire des opérations de vol pour le Programme de vol des cadets de l’Air (PVCA), y compris la mise sur pied d’une force (MPF) et l’entraînement pour les planeurs et les remorqueurs.

3. La reprise du vol sera considérée comme réussie lorsque les éléments suivants auront été atteints:

a. tous les pilotes sélectionnés au sein du PVCA retrouvent leurs compétences;

b. les candidats de la MPF sont identifiés et les vols s’y rattachant sont effectués pour assurer un nombre suffisant d’instructeurs de pilotes planeur et de pilotes remorqueurs nécessaires au soutien du PVCA; et

c. le PVCA est prêt à débuter les cours de formation de pilote planeur (CFPP) et les vols de familiarisation des escadrons.

4. La reprise de l’entraînement se fera en quatre phases, sur ordre. Les demandes de passage à la prochaine étape seront transmises au Cmdt CRJC pour approbation. L’approbation de passer à

dependent on current pandemic conditions and assessed risk. To assist with requests a risk assessment conducted in accordance with reference AH shall be included with the request to proceed to the next phase.

la phase suivante dépendra des conditions pandémiques actuelles et du risque évalué. Pour répondre aux demandes, une évaluation du risque conformément à la référence AH devra être jointe à la demande de passer à l'étape suivante.

5. **On order from Comd CJCR**, Air Operations will move between phases based on conditions.

5. **Sur ordre du Cmdt CRJC**, les opérations aériennes se déplaceront entre les phases en fonction des conditions.

6. Phases for the resumption of flying are detailed as follows:

6. Les phases de reprise du vol sont détaillées comme suit:

a. **Phase One – Planning and Preparation.** This Phase consists of identifying committed staff, FG candidates, and commencing aircraft maintenance. It will also include aircrew and Cadet Flying Site (CFS) preparations. As an interim step, on order, limited selected Aircrew will be identified to carry out limited proficiency flying IOT maintain capability and provide for success in Phase Two;

a. **Étape une – Planification et Préparation.** Cette étape consiste à identifier le personnel impliqué, les candidats pour la MPF et à commencer l'entretien des aéronefs. Elle comprend aussi les préparatifs du personnel navigant et des sites de vol des cadets (SVC). Dans l'intervalle, sur ordre, un nombre limité d'équipages sélectionnés sera identifié pour effectuer des vols limités de compétence afin de maintenir les capacités et assurer le succès de la phase 2;

b. **Phase Two – CFS FG.** Phase Two consists of adult pilots regaining their currency in accordance with the *Detailed Return to flight Plan*, located in the CCO SharePoint Publication and Resources library;

b. **Étape deux – MPF SVC.** La phase 2 consiste en ce que les pilotes adultes regagnent leurs compétences conformément au *Plan détaillé de retour au vol* qui se trouve dans la bibliothèque Publication et ressources du SharePoint des OCC;

c. **Phase Three – Glider Pilot Instructor Course (GPIC), FG and GPIC Consolidation Period.** This Phase consists of

c. **Étape trois – Cours d'instructeur de pilote planeur (CIPP) et période de consolidation de la MPF et du**

GPICs being conducted for all FG candidates who meet the prerequisites and continued FG training for those who do not, and consolidation training for new glider instructors; and

CIPP. Cette étape consiste en la prestation des CIPP pour tous les candidats de la MPF qui possèdent les prérequis et l'entraînement continu en MPF pour ceux qui ne les possèdent pas, ainsi qu'un entraînement de consolidation pour les nouveaux instructeurs de planeur; et

d. **Phase Four – CFS Operations.** This Phase consists of operations at the CFSs to continue FG training for those candidates who did not meet the GPIC prerequisites. On completion of this Phase the ACFP will be ready to recommence Cadet Sqn Familiarization Flying. FG flying will still be required and will be carried out concurrently.

d. **Étape quatre – Opérations des sites de vol.** Cette étape consiste aux opérations sur les sites de vol afin de poursuivre l'entraînement de MPF pour les candidats qui ne remplissent pas les conditions préalables au CIPP. À la fin de cette phase, le PVCA sera prêt à recommencer les vols de familiarisation des escadrons. Les vols de MPF seront toujours requis et seront effectués simultanément.

7. To support the ACFP's return to flight the following tasks will be associated with each phase of the plan:

7. Pour soutenir la reprise du PVCA au vol, les tâches suivantes seront associées à chaque étape du plan:

a. Phase One:

a. Étape une:

(1) each OC Air Ops will identify 4 key personnel (2 tow standards and 2 glider standards) who will regain and maintain currency ahead of the main body of aircrew. These aircrew will follow all requirements identified below and will form the initial cadre to enable the follow-on flying,

(1) chaque cmdt des Ops Air identifiera 4 membres clés du personnel (2 pilotes remorqueur (normes) et 2 pilotes (normes) de planeurs) qui retrouveront et maintiendront leur niveau de compétence avant le groupe principal de l'équipage. Ces équipages suivront toutes les exigences identifiées ci-dessous et formeront le cadre initial pour permettre la poursuite des activités de vol,

(2) **Identify Region's pilots to be re-qualified.** The OC Air Ops shall review the Region's pilots and identify those who are needed to force generate and ensure command and control IOT maximize training value. The OC Air Ops will generate a training plan, as appropriate, for each identified pilot. The intent is to invest in those who will return the investment into the program,

(2) **Identifier les pilotes de la région qui doivent être requalifiés.** Le cmdt des Ops Air examinera la liste des pilotes de la région et identifiera ceux qui sont nécessaires pour la MPF et assurer le commandement et contrôle afin de maximiser la valeur de l'entraînement. Le cmdt des Ops Air créera un plan d'entraînement, tel que requis, pour chaque pilote identifié. L'intention est d'investir dans ceux qui retourneront l'investissement dans le programme,

(3) **Identify FG Candidates.** Under the direction of the OC Air Ops, regional Air Ops cells will take all necessary steps to identify as many FG candidates as required to ensure continued ability to deliver training and FG capabilities. All potential candidates should be assessed and include, but not limited to, cadets who hold a Glider Pilot License, ACFP alumni who hold a Glider Pilot License or who were Glider Instructor Pilots,

(3) **Identifier les candidats pour la MPF.** Sous la direction du cmdt des Ops Air, les cellules régionales des Ops Air prendront toutes les mesures nécessaires pour identifier autant de candidats de MPF que possible pour assurer la capacité continue de fournir des capacités d'entraînement et de MPF. Tous les candidats potentiels devraient être évalués et devraient inclure, mais sans s'y limiter, les cadets qui ont leur licence de pilote planeur, les gradués du PVCA qui ont une licence de pilote de planeur ou qui ont été instructeurs de pilote planeur,

(4) **Aircrew Preparation.** Under the direction of the OC Air Ops, regional Air Ops cells will take all necessary steps to prepare pilots for the resumption of ops in a COVID-19 environment. In

(4) **Préparation des équipages de vol.** Sous la direction du cmdt des Ops Air, les cellules régionales des opérations aériennes prendront toutes les mesures nécessaires pour préparer les pilotes à la reprise

addition to the tasks identified in the ACFP manual, all pilots shall complete the COVID-19 Awareness Training on DLN and review the CFS COVID-19 Precautions, located in the CCO SharePoint Library,

des opérations dans un environnement COVID-19. En plus des tâches identifiées dans le manuel du PVCA, tous les pilotes doivent compléter le cours de sensibilisation à la COVID-19 sur le RAD et passer en revue les précautions au sujet de la COVID-19 des SVC qui se trouvent dans la bibliothèque du SharePoint des OCC,

(5) **CFS Preparation.** Under the direction of the OC Air Ops, each OIC CFS shall complete the CFS Checklist located at located in the CCO SharePoint Library for CO RCSU approval prior to commencing ops at the CFS,

(5) **Préparation du SVC.** Sous la direction du cmdt des Ops Air, chaque OR SVC doit compléter la liste de vérification du SVC qui se trouve dans la bibliothèque du SharePoint des OCC pour approbation du cmdt URSC avant le début des opérations au SVC,

(6) the OC Air Ops shall provide a list of proposed CFS to the CO RCSU for approval. All approved CFS are to be provided a COVID-19 Response Kit in accordance with CFS COVID Symptomatic Staff Response located in the CCO SharePoint Publication and Resources library,

(6) le cmdt des Ops Air doit fournir une liste des SVC proposés au Cmdt URSC pour approbation. Tous les SVC approuvés doivent recevoir une trousse d'intervention COVID-19 conformément au document d'intervention en cas de personnel symptomatique à la COVID-19 des SVC, qui se trouve dans la bibliothèque du SharePoint des OCC,

(7) **Flight Waivers.** The OC Air Ops will identify the Region's most experienced tow plane standards pilot and the most experienced glider standards pilot and apply for flight waivers from the Comd CJCR in accordance with reference

(7) **Exemptions de vol.** Le cmdt des Ops Air identifiera les pilotes remorqueurs des normes et les pilotes de planeurs des normes les plus expérimentés de la région et demandera des exemptions de vol au Cmdt CRJC,

F, Chapter 2, paras 32 and 33 through the RCSU CO. Approval will be provided prior to commencement of flying in Phase Two, and

conformément à la référence F, chapitre 2, par. 32 et 33, par l'entremise du Cmdt URSC. L'approbation sera fournie avant le début des vols dans l'étape deux, et

(8) once all the steps in Phase One are complete, the OC Air Ops shall recommend to the CO RCSU to proceed with Phase Two. RCSU CO will request Comd CJCR auth to move on to Phase Two;

(8) une fois que toutes les étapes de l'étape un sont terminées, le cmdt des Ops Air devra recommander au Cmdt d'URSC de procéder à l'étape deux. Le Cmdt d'URSC demandera au Cmdt CRJC l'autorisation de passer à celle-ci;

b. Phase Two.

b. Étape deux.

(1) **CFS Check / Standards Pilot Refresher.** The most experienced glider and tow check or standards pilot from each CFS as selected by the OC Air Ops will travel to an aerodrome selected by the OC Air Ops IOT regain their currency in accordance with the Detailed Return to flight Plan located in the CCO SharePoint Publication and Resources library,

(1) **Mise à jour des pilotes vérificateurs / des normes des SVC.** Le pilote vérificateur planeur ou remorqueur ou des normes le plus expérimenté de chaque SVC, tel que sélectionné par le cmdt des Ops Air se rendra à un aérodrome choisi par le cmdt des Ops Air afin de recertifier ses compétences conformément aux Plan détaillé de retour au vol qui se trouve dans la bibliothèque Publications et Ressources du SharePoint du RéOCC,

(2) all efforts shall be made to keep the number of people requiring overnight accommodations and commercial air travel to an absolute minimum. OC Air Ops will draft travel plans taking into account all DND directives and inter-provincial

(2) tous les efforts doivent être faits pour réduire au minimum le nombre de personnes nécessitant un hébergement pour la nuit et des voyages aériens commerciaux. Le cmdt des Ops Air préparera des plans de voyage qui prendront toutes les directives du MDN et

travel restrictions. Travel plans shall be in accordance with reference AF,

les restrictions de voyage interprovincial en considération. Les plans de voyage devront être conformes à la référence AF,

(3) all flying ops and tasks shall be conducted with the COVID-19 precautions provided in the CFS COVID-19 Precautions doc, located in the CCO SharePoint Publication and Resources library, and

(3) toutes les opérations de vols et les tâches doivent être effectuées avec les précautions COVID-19 fournies dans le document sur les Précautions des SVC quant à la COVID-19, qui se trouve dans la bibliothèque Publications et Ressources du SharePoint du RéOCC, et

(4) all authorized CFS shall be staffed to a level that allows for safe and efficient operations for the given training requirements. The OIC CFS shall ensure staffing does not exceed twelve (12) personnel;

(4) tous les SVC autorisés seront dotés d'un niveau de personnel permettant des opérations sécuritaires et efficaces pour les besoins d'entraînement identifiés. L'OR du SVC doit veiller à ce que le personnel ne dépasse pas douze (12) membres du personnel;

c. Phase Three. Carry out GPTC, GPIC, and FG training in accordance with locations and billet allocations in Annex B. In addition, Tow Conversion Training may be conducted on an as required basis; and

c. Étape trois. Offrir le CFPP, le CIPP et l'entraînement de MPF conformément aux emplacements et aux allocations de contingentements à l'annexe B. En outre, un entraînement de conversion de pilote remorquage pourrait avoir lieu au besoin; et

d. Phase Four. It is anticipated that if required, specific instructions related to CFS Operations and Familiarization Flying will be promulgated under the Annual training directive.

d. Étape quatre. Il est prévu que, si nécessaire, des instructions spécifiques relatives aux opérations des SVC et au vol de familiarisation seront promulguées via la directive annuelle d'entrainement.

WINTER FLYING PAUSE

8. The five–six-month winter break resulted in an extended pause to flying operations. The Aircraft Maintenance Organizations will conduct a winter maintenance program as directed by the RCA Eng O.

9. The start-up of the CFS will require a refresher after the winter break. Each CFS is to conduct their own start-up in a similar manner as in Phase Two. Facilities checklists, prepared as per para 6. a, (4), will be approved by RCSU COs and **approval of the re-commencement of flight ops will be by Comd CJCR.**

PAUSE HIVERNALE DES VOLS

8. La pause hivernale de cinq–six-mois a entraîné une longue pause dans les opérations aériennes. Les organismes d'entretien des aéronefs mettront en place un programme d'entretien hivernal selon les directives du CGEA.

9. Le démarrage des SVC nécessitera un rafraîchissement après la pause hivernale. Chaque SVC doit effectuer son démarrage de la même manière qu'expliqué à l'étape deux. Les listes de vérification des installations préparées conformément au para 6. a, (4), seront approuvées par les Cmdt URSC et **l'approbation du redémarrage des opérations de vol sera donnée par le Cmdt CRJC.**

TOOLS AND SUPPORTING DOCUMENTS

1. Tools, supporting documents and job aids to assist with the resumption of training are located on the CCO SharePoint Publication and Resources library at the following link: https://collaboration.cadets.gc.ca/_layouts/15/start.aspx#/SitePages/En-Home.aspx. Tools, supporting documents and job aids relevant to this directive are located at and include, but are not limited to the following:

a. Decision Matrix: Corps / Squadron Training in a COVID-19 Environment;

b. SOP002.1 – Prepare to Resume Corps / Squadron Training in a COVID-19 Environment;

c. SOP002.2 – Conduct Virtual Training in a COVID-19;

d. SOP002.3 – Conduct In-Person Training in a COVID-19 Environment;

e. QSP Review – Risks, Mitigations, and Limitations (by element);

f. Optional Training Review – Risks, Mitigations, and Limitations;

OUTILS ET DOCUMENTS SUPPLÉMENTAIRES

1. Les outils, documents supplémentaires et les aides à l'emploi pour aider la reprise de l'entraînement se trouvent dans la bibliothèque Publications et Ressources du SharePoint des OCC au lien suivant: https://collaboration.cadets.gc.ca/_layouts/15/start.aspx#/SitePages/Fr-Accueil.aspx. Les outils, documents supplémentaires et les aides à l'emploi pertinents pour cette directive se trouvent à cet endroit et comprennent, sans toutefois s'y limiter:

a. Matrice de décisions: Entraînement des corps / escadron dans un environnement COVID-19);

b. IPO002.1 – Se préparer à reprendre l'entraînement des corps / escadron dans un environnement COVID-19;

c. IPO002.2 – Offrir l'entraînement virtuel dans un environnement COVID-19;

d. IPO002.3 – Offrir l'entraînement en personne dans un environnement COVID-19;

e. révision de la NQP – Risques, mesures d'atténuation et limites (par élément) ;

f. révision de l'entraînement optionnelle – Risques, mesures d'atténuation et limites ;

g. Evaluation of Cadets – Required Evaluation;

h. Training Sessions – Priority of Training (by element);

i. Unit Training Plan Template;

j. Supported Days – Training Entitlements (by element);

k. Supported Day Planning Template;

l. Aide-memoire – Conduct Training in a COVID-19 Environment;

m. Sample – Unit Training Plan and Supported Day Training (by element);

n. SOP – CNS Ops in a COVID-19 Environment;

o. SOP – CES Ops in a COVID-19 Environment;

p. Marksmanship (COVID-19) Directive and competition conditions;

q. Biathlon (COVID-19) Directive and competition conditions;

r. Regatta (COVID-19) Directive;

s. Regional Expedition (COVID-19) Directive;

g. Évaluation des cadets – Évaluation requise;

h. Session d'entraînement – Priorités de l'entraînement (par élément);

i. Modèle de plan d'entraînement de l'unité;

j. Grille d'allocation des journées d'entraînement avec soutien;

k. Modèle de planification des journées d'entraînement avec soutien;

l. Aide-mémoire – Organiser l'entraînement dans un environnement COVID-19;

m. Exemple – Plan d'entraînement de l'unité et des journées d'entraînement avec soutien (par élément);

n. IPO – Opérations des centres nautiques dans un environnement COVID-19;

o. IPO – Opérations des centres d'expédition dans un environnement COVID-19;

p. Directive (COVID-19) et conditions de compétition – Tir de précision;

q. Directive (COVID-19) et conditions de compétition – Biathlon;

r. Directive COVID-19 – Régate;

s. Directive COVID-19– Expédition régionale;

t. Drill Competition (COVID-19) Directive;

u. Music Level Testing / Clinics (COVID-19) Directive;

v. Band Competitions (COVID-19) Directive;

w. Discretionary Music Activities (COVID-19) Directive;

x. Orienteering (COVID-19) Directive;

y. Sports Competitions (COVID-19) Directive;

z. First Aid (COVID-19) Directive;

aa. RDA COVID-19 safety briefing;

bb. RDA COVID-19 SOPs / checklists / decision matrix;

cc. Supporting documentation to assist with Regional Expedition, Orienteering, and NDA (Biathlon and Marksmanship) training;

dd. Aircraft Maintenance RTW

ee. CFS COVID-19 Precautions

ff. CFS Symptomatic Staff Response;

t. Directive COVID-19 – Compétition d'exercice militaire;

u. Directive COVID-19 – Cliniques musicales/examens de niveau;

v. Directive COVID-19 des compétitions de musique;

w. Directive COVID-19 des activités discrétionnaires de musique;

x. Directive COVID-19 – Orienteering;

y. Directive COVID-19 – Compétitions sportives;

z. Directive COVID-19 pour les premiers soins;

aa. Séance d'informations sur la sécurité pour les ADER – COVID-19;

bb. IPO/liste de vérification/matrice de décision COVID-19 pour les ADER;

cc. Documents supplémentaires pour les expéditions régionales, l'orienteering et les ADEN (entraînement de biathlon et de tir de précision);

dd. Plan de retour au travail de l'entretien des aéronefs;

ee. Précautions contre la COVID-19 des SVC;

ff. Intervention en cas de personnel symptomatique à la COVID-19 des SVC;

gg. Detailed Return to Flight Plan; and

hh. CFS Checklist.

gg. Plan détaillé de retour au vol; et

hh. Liste de vérification des SVC.

Annex G
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe G
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

FINANCIAL ALLOCATION

1. Notional funding allocation contained at Appendix 1 are based on a mix of cost assessments completed by each RCSU, historical allocations and results.

2. Notional funding for task 3 was adjusted to account for the direction provided in this FragO in regards to overnight camps. RCSUs will be expected to identify surpluses/pressures for this specific task in upcoming backbriefs. Details regarding these backbriefs will be provided under SEPCOR.

3. 30% of the O&M notional allocation will be withheld to address the evolving situation. RCSUs/HQ are to plan to 100% of their notional allocation but will be expected to present in-year pressure, via the quarterly return (Q-Rtn) process, once funds are required to implement the planned activities. More detail regarding the process will be provided within the Confirmation of Resources Letter.

4. RCSUs are to consider potential slippage mitigation and risk management strategies within their authority, responsibility and accountability (ARA) (e.g. overloading of courses / activities to address “no shows”) IOT maximize resource utilization.

ALLOCATION FINANCIÈRE

1. L’allocation théorique de financement figurant à l’appendice 1 est basée sur une combinaison d'évaluations des coûts effectuées par chaque URSC, des allocations historiques et des résultats.

2. L’allocation théorique de la tâche 3 a été ajustée afin de tenir compte de l'orientation fournie dans cet O Frag en ce qui concerne les camps avec nuitée. Les URSC devront identifier les excédents / pressions pour cette tâche spécifique dans les prochains séances d’information. Les détails concernant ces séances d’information seront fournis sous pli séparé.

3. 30% de l'allocation théorique de F&E seront retenus afin de pour faire face à l'évolution de la situation. Les URSC / QG doivent prévoir 100% de leur allocation théorique, mais on s'attend à ce qu'elles présentent une pression en cours d'année, via le processus de retour « Q », une fois que les fonds seront nécessaires pour mettre en œuvre les activités prévues. Plus de détails concernant le processus seront fournis dans la lettre de confirmation des ressources.

4. Les URSC doivent envisager des stratégies potentielles d’atténuation des dérapages et de gestion des risques dans leur ARI (p. ex., surcharge des cours/activités pour faire face aux désistements) afin de maximiser l’utilisation des ressources.

5. All activities shall be accounted for in their respective tasks and sub-tasks in accordance with the Program Architecture Structure and the associated CJCR Internal Order (IO) Framework.

6. No reallocation is authorized in or out of any tasks. All expected surpluses or pressures shall be identified and submitted to the CJCR Resource Manager (RM) to be considered for adjustment.

Appendix 1: Notional Funding Allocation FY 21/22

5. Toutes les activités doivent être prises en compte selon leurs tâches et sous-tâches respectives conformément à la structure de l'architecture du programme et au cadre d'ordre interne (OI) des CRJC connexe.

6. Aucune réaffectation n'est autorisée au sein ou hors des tâches. Tous les surplus ou pressions attendus doivent être identifiés et soumis au Gestionnaire des ressources (GR) CRJC pour être pris en compte pour ajustement.

Appendice 1: L'allocation Théorique de Financement EF 21/22

Annex G, Appendix 1
to 2021 Spring and Summer Trg Dir
25 March 2021

Annexe G, Appendice 1
à la Dir Entr printemps & été 2021
Le 25 mars 2021

NOTIONAL FUNDING ALLOCATION FY 21/22

L'ALLOCATION THÉORIQUE DE FINANCEMENT EF 21/22

French version on next page

Version française sur la page suivante

		Task 1: Deliver Cadet Training – Corps and Squadrons	Task 2 - Deliver Cadet Training -Regional Directed Activities (RDAs)	Task 3: Deliver Cadet Training – Cadet Training Center (CTC)	Task 4 - Deliver Cadet Training - National Directed Activities (NDAs)	Task 5 - Deliver Cadet Training - Direct Support	Task 6 - Conduct CIC Training and PD - Adult Force Generation	Task 7 - Provide Command and Support	TOTAL
RCSU Atlantic	O&M (510)	2,021,189	688,023	2,312,368	-	1,292,755	-	-	6,314,335
	SWE (511)	-	-	-	-	694,249	-	-	694,249
	Mil Pay (512)	6,108,189	434,972	1,754,871	-	7,770,401	-	-	16,068,433
	Total								*23,077,017*
RCSU Eastern	O&M (510)	4,227,015	475,020	2,171,000	403,200	1,255,000	-	-	8,531,235
	SWE (511)		-	-	-	670,598	-	-	670,598
	Mil Pay (512)	8,343,100	313,160	5,272,000	144,702	9,044,197	-	-	23,117,159
	Total								*32,318,992*
RCSU Central	O&M (510)	3,205,647	946,525	2,786,500	-	2,108,396	-	-	9,047,068
	SWE (511)	-	-	-	-	1,429,121	-	-	1,429,121
	Mil Pay (512)	9,570,916	401,985	5,635,000	-	9,567,557	-	-	25,175,458
	Total								*35,651,647*
RCSU Northwest	O&M (510)	3,591,300	1,514,912	2,015,000	-	663,300	-	-	7,784,512
	SWE (511)	-	-	-	-	660,918	-	-	660,918
	Mil Pay (512)	5,750,300	589,716	6,635,000	-	7,441,044	-	-	20,416,060
	Total								*28,861,490*
RCSU Pacific	O&M (510)	2,272,965	456,107	1,449,139		1,413,074	-	-	5,591,285
	SWE (511)	-	-	-	-	647,928	-	-	647,928
	Mil Pay (512)	4,468,097	260,380	2,476,032	-	6,528,240	-	-	13,732,749
	Total								*19,971,962*
CJCR HQ	O&M (510)	-	-	3,100,000		5,880,000	2,325,799	7,127,944	18,433,743
	SWE (511)	-	-			60,000		3,219,515	3,279,515
	Mil Pay (512)	-	-			225,000	6,584,275	9,644,560	16,453,835
	Total								*38,167,093*
	CJCR Total								**178,048,201**

NOTIONAL FUNDING ALLOCATION FY 21/22

L'ALLOCATION THÉORIQUE DE FINANCEMENT EF 21/22

English version on previous page *Version anglaise sur la page précédente*

		Tâche 1 : Livrer l'entraînement des cadets – Corps et Escadrons	Tâche 2 - Livrer l'entrainment des cadets - Activités dirigées à l'échèle régional	Tâche 3 : Livrer l'entraînement des cadets - Centre d'entraînement de Cadets (CEC)	Tâche 4 - Livrer l'entraînement de cadets - Activités dirigées à l'échelle national	Tâche 5 - Livrer l'entraînement des cadets - Support direct	Tâche 6 - Conduire la formation et le dévelopement des CIC	Tâche 7 - Fournir le commandement et support	TOTAL
URSC Atlantique	O&E (510)	2,021,189	688,023	2,312,368	-	1,292,755	-	-	6,314,335
	ETS (511)	-	-	-	-	694,249	-	-	694,249
	Solde Mil (512)	6,108,189	434,972	1,754,871	-	7,770,401	-	-	16,068,433
	Total								*23,077,017*
URSC Est	O&E (510)	4,227,015	475,020	2,171,000	403,200	1,255,000	-	-	8,531,235
	ETS (511)		-	-	-	670,598	-	-	670,598
	Solde Mil (512)	8,343,100	313,160	5,272,000	144,702	9,044,197	-	-	23,117,159
	Total								*32,318,992*
URSC Centre	O&E (510)	3,205,647	946,525	2,786,500	-	2,108,396	-	-	9,047,068
	ETS (511)	-	-	-	-	1,429,121	-	-	1,429,121
	Solde Mil (512)	9,570,916	401,985	5,635,000	-	9,567,557	-	-	25,175,458
	Total								*35,651,647*
URSC Nord-Ouest	O&E (510)	3,591,300	1,514,912	2,015,000	-	663,300	-	-	7,784,512
	ETS (511)	-	-	-	-	660,918	-	-	660,918
	Solde Mil (512)	5,750,300	589,716	6,635,000	-	7,441,044	-	-	20,416,060
	Total								*28,861,490*
URSC Pacifique	O&E (510)	2,272,965	456,107	1,449,139		1,413,074	-	-	5,591,285
	ETS (511)	-	-	-	-	647,928	-	-	647,928
	Solde Mil (512)	4,468,097	260,380	2,476,032	-	6,528,240	-	-	13,732,749
	Total								*19,971,962*
QG CRJC	O&E (510)	-	-	3,100,000		5,880,000	2,325,799	7,127,944	18,433,743
	ETS (511)	-	-			60,000		3,219,515	3,279,515
	Solde Mil (512)	-	-			225,000	6,584,275	9,644,560	16,453,835
	Total								*38,167,093*
	CRJC Total								**178,048,201**

PUBLIC AFFAIRS (PA)

1. – 2. No Change.

STRATEGIC CONSIDERATIONS

3. There are several factors with ongoing concerns about the Program that must be considered in preparation for effective messaging during summer training:

Delete. sub-para a.

b. Update. **Sexual misconduct**. There has been significant media coverage about sexual misconduct, including Operation HONOUR, charges of sexual misconduct laid against Cadet Organizations Administration and Training Service (COATS) officers, CAF-DND class action settlements, and the “Me Too” movement. We must be prepared to share information about our screening process, mechanisms of reporting, and support available to all persons within the CCO;

c. – e. No Change.

COMMUNICATIONS OBJECTIVES

4. In line with reference W, the overarching communications objectives for this plan are to:

AFFAIRES PUBLIQUES (AP)

1. – 2. Aucun changement.

CONSIDÉRATIONS STRATÉGIQUES

3. Il y a plusieurs facteurs qui suscitent des préoccupations permanentes au sujet du Programme et qui doivent être pris en compte pour préparer des messages efficaces pendant l'entraînement estival:

Effacer. sub-para a.

b. Mis à jour. **Inconduite sexuelle**. Les médias ont beaucoup parlé d'inconduite sexuelle, y compris de l'Opération HONOUR, des accusations d'inconduite sexuelle portées contre des officiers du Service d'administration et d'instruction des organisations de cadets (SAOIC), des règlements de recours collectifs des FAC et du MDN, et du mouvement « Me Too ». Nous devons être prêts à partager l'information sur notre processus de filtrage, nos mécanismes de signalement et le soutien disponible pour toutes les personnes au sein des OCC;

c. – e. Aucun changement.

OBJECTIFS DE COMMUNICATION

4. Conformément à la référence W, les principaux objectifs de communication de ce plan sont les suivants:

a. Update. maximize positive conventional media coverage through local media outlets (television, radio, print, etc.) to demonstrate that the CCO remains relevant and will thrive from adaptability and support;

b. – f. No change; and

g. Update. thank corps / squadron staff and cadets, including the families of cadets, Cadet Leagues and local committees for their support throughout the pandemic.

AUDIENCES

5. No change.

PA MESSAGING

6. Update. Messaging should be aligned with a community focus as well as generating awareness of the Cadet Program. PA practitioners are encouraged to use the evergreen messaging at reference AB.

Delete. sub-para a. – e.

PRODUCTS AND TOOLS OVERVIEW

7. RCSU Public Affairs Officers (PAO) and summer PA staff will use this direction to support the development of localized PA Plans and associated products and activities.

a. No change;

a. Mise à jour. maximiser la couverture médiatique conventionnelle positive par les médias locaux (télévision, radio, presse écrite, etc.) pour démontrer que les OCC demeurent pertinents et prospéreront grâce à l'adaptabilité et au soutien;

b. – f. Aucun changement; et

g. Mise à jour. remercier le personnel des corps / escadron et les cadets, y compris les familles des cadets, les ligues de cadets et les comités locaux pour leur soutien tout au long de la pandémie.

PUBLICS

5. Aucun changement.

MESSAGES DES AP

6. Mis à jour. Les messages doivent être harmonisés avec une orientation communautaire et faire connaître le Programme des cadets. Les praticiens d'AP sont encouragés à utiliser le message évolutif de la référence AB.

Effacer. sub-para a. – e.

SOMMAIRE DES PUBLICATIONS ET DES OUTILS

7. Les officiers des affaires publiques (OAP) des URSC et le personnel estival des AP utiliseront cette directive pour appuyer l'élaboration de plans d'AP à l'image de chaque localité, et de produits et d'activités connexes.

a. Aucun changement;

Delete. Sub-para b; and

c. – f. No change.

TASKS

8. To enable the success of the communications efforts, the following tasks are required:

a. – e. No change;

f. Update. RCSU will be the lead for the coordination and execution of the PA Plan within their area of responsibility (AOR); and

g. No change.

KEY CONTACTS

9. CJCR primary points of contact (POCs) for the delivery of this PA Approach are:

a. No change;

Delete. sub-para b; and

c. No change.

Effacer. sous-para b; et

c. – f. Aucun changement.

TÂCHES

8. Pour assurer le succès des efforts de communication, les tâches suivantes sont nécessaires:

a. – e. Aucun changement;

f. Mis à jour. les URSC sont responsables de la coordination et de l'exécution du plan d'AP au sein de leur zone de responsabilité (ZResp); et

g. Aucun changement.

PERSONNES RESSOURCES

9. Les principaux points de contact (POC) CRJC pour la mise en œuvre de la présente approche d'AP sont:

a. Aucun changement.

Effacer. sub-para b; et

c. Aucun changement.